

## Journal Sharia and Law

---

Volume 2005  
Number 24 Year 19, Issue No. 24 September  
2005

Article 6

September 2005

### Criminal Protection of Credit Cards Towards Bearer's Acts

Mohammed Hammad AL Hiti

Faculty of Law University of the Kingdom - Bahrain, d\_mhm@yahoo.com

Follow this and additional works at: [https://scholarworks.uae.ac.ae/sharia\\_and\\_law](https://scholarworks.uae.ac.ae/sharia_and_law)

 Part of the Criminal Law Commons

---

#### Recommended Citation

AL Hiti, Mohammed Hammad (2005) "Criminal Protection of Credit Cards Towards Bearer's Acts," *Journal Sharia and Law*: Vol. 2005 : No. 24 , Article 6.

Available at: [https://scholarworks.uae.ac.ae/sharia\\_and\\_law/vol2005/iss24/6](https://scholarworks.uae.ac.ae/sharia_and_law/vol2005/iss24/6)

This Article is brought to you for free and open access by Scholarworks@UAEU. It has been accepted for inclusion in Journal Sharia and Law by an authorized editor of Scholarworks@UAEU. For more information, please contact [sljournal@uae.ac.ae](mailto:sljournal@uae.ac.ae).

---

## **Criminal Protection of Credit Cards Towards Bearer's Acts**

### **Cover Page Footnote**

Dr. Mohammed Hammad AL Hiti College of Law, Alanbar University d\_mhm@yahoo.com

# الحماية الجنائية لبطاقات الوفاء في مواجهة تصرفات حامليها

إعداد

الدكتور / محمد حماد مرهج الهيتي\*

---

\* الأستاذ المساعد بكلية القانون / جامعة الأنبار.

---

مجلة الشريعة والقانون - العدد الرابع والعشرون - رجب ١٤٢٦ هـ سبتمبر ٢٠٠٥ م ٣٨١

---

---

مجلة الشريعة والقانون - العدد الرابع والعشرون - رجب ١٤٢٦ هـ سبتمبر ٢٠٠٥ م ٣٨٢

## مُلْخَصٌ

ابتكرت المؤسسات المالية وسائل للوفاء أكثر تقدماً من الأوراق التجارية السائدة في البيئة التجارية وأكثر تقدماً من النقود السائدة في البيئة الاقتصادية، الأمر الذي أدى إلى تعزيز بيئة الائتمان والوفاء بوسائل غير تقليدية، وأهمها بطاقات الائتمان وبطاقات الوفاء التي ابتكرها التعامل التجاري مع الحالات الكبيرة ذات الانتشار الواسع، كبديل للنقود، مما دفع الأفراد إلى استعمالها بكثرة، ومع كثرة الاستعمال والانتشار زادت معها المشاكل القانونية، ولعل أهمها الاعتداء عليهما بالتزوير والتحريف، الأمر الذي يقضي دراسة المسؤولية الجنائية الناشئة عن تلك الأفعال، والبحث عن آلية فعالة في حماية البطاقة جنائياً. وبناءً عليه فقد تم تقسيم الدراسة إلى فصل تمهيدي يتضمن التعريف بأنواع البطاقات المعنطة، وثلاثة فصول، ندرس في الأول استعمال البطاقة الملغية أو المنتهية مدتها، وتبحث الدراسة في الثاني المسئولية الناشئة عن عدم رد البطاقة بعد انتهاء صلاحياتها. وتتناول الدراسة في الفصل الثالث، المسئولية الناشئة عن تجاوز سحب النقود بالبطاقة الرصيد المسموح سحبه بها.

**مُقتَلَّمَة:**

إذا كان هناك من ميزة في نطاق البيئة الاقتصادية، والمعاملات المالية يتميز بها عصرنا الحالي، فلا ميزة تفوق كثرة وانتشار البنوك والمؤسسات المالية والمصرفية، والشركات الخدمية، ولا ميزة تفوق سعي مختلف تلك المؤسسات إلى خلق وسائل للوفاء أكثر تقدماً مما هو معروف في مثل تلك البيئة، فإذا كانت ميزة هذا العصر ظهور هذه المؤسسات العملاقة، فإن ميزة هذا العصر أيضاً تدخل تلك المؤسسات المتamenti في الحياة الاقتصادية بشكل عام وحياة الأفراد بشكل حاصل، وتسييل إجراء معاملاتهم اليومية، ومساعدتهم في تخفيض مخاطر حمل النقود، وتخفيض إجراءات إصدار الأوراق التجارية، فكان أن ابتكرت تلك المؤسسات وسائل للوفاء أكثر تقدماً من الأوراق التجارية السائدة في البيئة التجارية، وأكثر تقدماً من النقود السائدة في البيئة الاقتصادية، وبذلك اتسع دورها إلى خلق بيئة الائتمان والوفاء بوسائل غير تقليدية، وذلك لما لهذه المؤسسات من موارد مالية ضخمة، ولما يتيحه لها الفن المصرفي من وسائل<sup>(١)</sup>، وأهمها بطاقات الائتمان<sup>(٢)</sup> وبطاقات الوفاء التي ابتكرها التعامل التجاري

(١) د. علي جمال الدين عرض - عمليات البنك من الوجهة القانونية - دار النهضة العربية - ١٩٨١ ص ١.

(٢) من أول البنوك التي أصدرت بطاقات الائتمان هي البنك الأمريكية ، ومن أول تلك البنك هو بنك (ناشيونال فرانكلين ) في ولاية نيويورك د. سمحة القيلوي - الأسس القانونية لعمليات البنك - دار النهضة العربية - ١٩٨٨ ص ٣٤٥ ، وقد انتقلت هذه الوسيلة إلى فرنسا عام ١٩٥٤ ، وقد شهد العام ١٩٦٧ إصدار العديد من بطاقات الائتمان أهمها الكارت المذهب ، الصادر عن اتحاد الفنادق ، والبطاقة الزرقاء الصادرة عن مجموعة من البنوك الفرنسية ، كما اهتمت البنوك البريطانية منذ العام ذاته بهذه الوسيلة باعتبارها الوسيلة الحديثة للوفاء د. فايز نعيم رمضان - بطاقات الوفاء - مكتبة الجلاء الجديدة - المصورة - ١٩٩٠ - ٧ ص .

مع الحالات الكبيرة ذات الانتشار الواسع وضرورة التوسع في الخدمات التي تقدمها لعملائها، كبديل للنقد والوفاء عن طريقها بمشترياتهم لدى المنافذ الأخرى للمحل التجاري مصدر البطاقة، أو الحالات الأخرى التي ترتبط به علاقات تجارية، الأمر الذي زاد من الإقبال عليها حيث لم تعد تلك البطاقات قاصرة على المؤسسات المالية بل شمل أيضاً الحالات التجارية الكبيرة.

وإذا كان ما تتمتع به البطاقات من صفات قد زاد من انتشارها، وأدى إلى إقبال الأفراد على التعامل بها، فأصبحت الوسيلة الحديثة للوفاء بدلاً من النقد ومن الشيكات، أو الصكوك بسبب ما توفره من حماية وتسهيلات لحامليها، فإن استعمالها أدى من جانب آخر إلى ازدياد المشاكل القانونية التي يثيرها التعامل بها، مما جعلنا نتعرض بجانب من هذه المشاكل وعلى وجه الخصوص تصرفات حامل هذه البطاقات، مندفعين في ذلك إلى دراسة المسؤولية الجنائية عن تلك الأفعال، ومدى تطبيق النصوص القانونية الجنائية عليها نظراً لما يقره جانب من الفقه المدني بعدم فعالية الحماية المدنية لبطاقات الوفاء المتمثلة في التزام مصدر البطاقة بضمان الوفاء بالبالغ الذي تستخدم البطاقة في إنفاقها، حيث أن هذا الالتزام محدود بالبالغ المسماوح به لحامل البطاقة، إلى جانب استطاعة مصدر البطاقة التخلص من ذلك بإثبات الخطأ من جانب التاجر، أو حامل البطاقة<sup>(٣)</sup>.

---

(٣) د. فائز نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ١٩٨ - ١٨٩ .

ويبدو لنا وكمدخل ضروري للموضوع التعرف على أنواع البطاقات المغ淨ة (الإلكترونية)، والإمكانيات التي تقدمها، على مختلف أنواعها، وقد خصصنا لذلك الفصل التمهيدي، على أن يكون البحث مقسماً إلى ثلاثة فصول تتناول في الفصل الأول استعمال بطاقة تم إلغاؤها، واستعمال بطاقة انتهت مدة صلاحيتها، وفي الفصل الثاني تتناول عدم رد البطاقة التي انتهت مدة صلاحيتها، وفي الفصل الثالث تتناول استعمال البطاقة في سحب النقود من الصراف الآلي بما يجاوز الرصيد الفعلي لحاملي البطاقة.

### **الفصل التمهيدي**

#### **تعريف البطاقات المغ淨ة والإمكانات التي تقدمها**

ما أن تفجرّت ما يسمى بالثورة الثالثة (ثورة تقنية المعلومات) حتى كان لأعمدة النشاط الاقتصادي في الدول الحديثة السبق في استثمار نتائج هذه الثورة، والاستفادة اللامحدودة منها، ومن معطياتها حيث أدخلت الحاسوب الآلي، وتقنيات أخرى تقوم، أو بالأحرى ترتبط به وباستخدامه، في حل أعمالها، حيث عهدت للحاسوب الآلي القيام بوظائف عديدة لم تقتصر على إجراء العمليات الحسابية المعقّدة، وليس لحفظ آلاف بل وملايين من أرقام العملاء، وحساباتهم، إنما امتد الأمر، وبعد تصميم برامج يمكن من خلالها للحاسوب الآلي أن يقوم بنفسه تقديم

الخدمات للعملاء، وكان للأفراد أن يستفيدوا أيضاً من هذه التقنية، ومن الخدمات التي بدأ الحاسب يقدمها إليهم، ويجنبهم عناء حمل النقود، ودفعات الصكوك، أو الشيكات، واستعاض عن ذلك بورقة بلاستيكية لا تتجاوز في طولها ٨,٥ - ٨ سنتيمتر، وفي عرضها عن ٥,٥ سنتيمتر، وتلك هي بطاقة الوفاء التي هي نموذج من البطاقات المغ淨ة (الإلكترونية).

لقد كان الدافع وراء استخدام تلك التقنية هو السعي إلى توفير أفضل الخدمات وأيسيرها، فكان أن تعددت البطاقات المغ淨ة بتنوع الأغراض التي تسعى تلك المؤسسات والهيئات تقديمها لعملائها وفي مختلف المجالات، وكذلك الاستفادة من الإمكانيات التي يقدمها الحاسب الآلي، ولذلك تعدد أنواعها بتنوع أغراضها، فمنها ما يمكن أن يستخدمه في التعامل مع أجهزة التوزيع الآلي للنقود<sup>(٤)</sup>، أو ما يسمى (بالصراف الآلي)<sup>(٥)</sup>، ومنها ما يمكن أن يستخدمه في الوفاء، أو لضمان الشيكات، أو لدفع مشترياته على دفعات (بطاقة الاعتماد) أو البطاقة البنكية .. الخ من أنماط تلك البطاقات المغ淨ة المتعددة الأسماء بتنوع أغراضها ، الأمر الذي جعلنا نعرض إلى أهم أنواعها في مبحث أول، وإلى مكوناتها في مبحث ثان.

(٤) د. جمیل عبد الباقی الصغیر - القانون الجنائي والتکنولوجيا الحديثة - الجرائم الناشئة عن استخدام الحاسوب الآلي - دار النہضة العربیة - القاهرة - ١٩٩٢ . ص ٣٣ .

(٥) عماد علي الخليل - الحماية الجنائية لبطاقات الوفاء - دار وائل للنشر - الأردن عمان - ط الأولى - ٢٠٠٠ ص ١٠ .

## المبحث الأول

### أنواع البطاقات المغفلة

سبقت الإشارة إلى أن البطاقات المغفلة متعددة الأنواع بتنوع أغراضها، إذ يحدد الأخير نوعها واسميتها، ومع ذلك يمكن أن تعرف البطاقة المغفلة بأنها عبارة عن كارت أو بطاقة بلاستيكية مستطيلة الشكل في الغالب تتضمن بيانات محددة حسب نوع كل بطاقة، الأمر الذي يحدده الغرض الذي أنشئت من أجله البطاقة، ومن باب الإحاطة بالموضوع من جانب، ومن باب الفائدة من جانب آخر، فإننا سنبين تلك الأنواع وإن كانت دراستنا ستكون منصبة على دراسة بطاقات الوفاء.

وأهم هذه الأنواع هي:-

#### أولاً: بطاقة الوفاء:

بدء العمل ببطاقة الوفاء<sup>(١)</sup> أو بنظام الوفاء بالبطاقات في بعض الدول العربية منذ ما يقرب من عشرين عاماً، أو أكثر بقليل، بحيث يمكن القول بأن ليس هناك من فارق زمني بعيد بين هذه الدول، والدول الغربية من حيث تاريخ العمل بهذا النظام، غير أن ما يلاحظ هو أن التشريعات العربية على خلاف ما فعلت التشريعات الغربية لم تتناول هذا النظام بالتنظيم، حتى على مستوى القوانين

(١) عبارة عن قطعة بلاستيكية مستطيلة الشكل ذات أطراف شبه دائرية (نصف قوس) يتراوح عرضها ما بين ٥ إلى ٥٠ سنتيمتر، وطولها يتراوح بين ٨ - ٨٥ سنتيمتر يتم تغليفها بمادة كيميائية يتم عليها تثبيت البيانات والمعلومات والأشكال.

التجارية، وليس القوانين الجزائية، الأمر الذي يترتب عليه أن تشرعيات البلدان العربية ظلت متخلفة عن مواكبة التشريعات الغربية على الرغم من تقارب الوقت في الأخذ بالعمل بنظام الوفاء بالبطاقات، ولذلك أصبح من المنطقي ألا يوجد نظام قانوني يحكم العلاقة بين أطرافها، ولا حتى تعريف تشريعي لبطاقات الوفاء<sup>(7)</sup> الأمر الذي شكل صعوبة أساسية من صعوبات البحث، إذ ليس من الميسور البحث فيما يمكن أن نصفه بالتصرف غير المشروع في ظل غياب النظام القانوني الذي يحكم تلك العلاقة، وهذا يدفعنا، إلى المطالبة بضرورة تنظيم تلك المسألة من الناحيتين المدنية، والجنائية، وذلك من خلال تنظيمها من ناحيتين، الناحية الأولى من حيث التنظيم القانوني الذي يحكم أطراف هذه العلاقة، والناحية الثانية من حيث إقرار وسائل حماية جنائية لهذه البطاقات، وتحديد الأفعال التي تشكل مساساً بها أو تجاوزاً على القواعد المنظمة لاستعمالها، ومن ثم تجريعها، وإقرار العقاب الملائم لها.

أما ترك هذا الأمر من غير تنظيم على المستويين الجنائي والمدني، ففيه مخاطر جمة، ومنها ضعف الأساليب في محاربة ظاهرة الاستخدام غير المشروع للبطاقات، لذلك يغدو التنظيم ضرورة ملحقة، وذلك لإمكان محاربة تلك الظاهرة التي أصبحت تتخطى في مخاطرها حدود البلدان، حيث لم تقتصر مخاطرها على بلد واحد دون بلد آخر لا سيما بعد دخول شبكة الانترنت، وإمكانية التعاقد عن طريقها، عن طريق ما يعرف بالتعاقد الإلكتروني، إلى جانب إن من شأن عدم تنظيمها، وعدم

---

(7) عماد علي الخليل، المرجع السابق، ص ٦.

إنكار وسائل حماية فعالة أن يضعف التعامل بها، بعد أن أصبح ضرورة ملحة، لا سيما بعد انتشار التعاقد عن طريق الانترنت، بالإضافة إلى المشاكل التي تتولد عن سوء استخدامها، حيث نشأت عصابات متخصصة، غايتها التروءة عن طريق معرفة أرقام هذه البطاقات، المتروءة منها قبل غير المتروءة، ومن ثم استغلالها لأغراض غير مشروعة.

وأمام هذا الفراغ التشريعي، لا بد من التعريف ببطاقة الوفاء، وبيان بعض أحكامها، وكان الفقه قد عرفها (بأنها بطاقات التي ينحصر دورها في كونها أدلة للوفاء بشمن السلع والخدمات التي يحصل عليها حامل البطاقة من بعض التجار المقبولين لدى الجهة المصدرة للبطاقة) <sup>(٨)</sup>.

أما على صعيد التشريعات الغربية فقد عرفها المشرع الفرنسي في قانون أمن الشيكات وبطاقات الوفاء رقم ١٣٨٢ / ٩١ الصادر بتاريخ ١٢/٣٠/١٩٩١ بأدلة تصدر من إحدى مؤسسات الائتمان، أو إحدى الجهات المنصوص عليها بال المادة الثامنة من القانون رقم ٤٦ - ٨٤ الصادر في ١٩٨٤/١/٢٤ الخاص بنشاط ورقابة مؤسسات الائتمان وتسمح لحامليها بسحب، أو تحويل نقود من حسابه <sup>(٩)</sup>.

وعلى أساس ذلك فإن ما يميز نظام بطاقات الوفاء هو أنه نظام يقوم على

(٨) رفعت أبادير - بطاقات الائتمان من الوجهة القانونية - مجلة إدارة الفتوى والتشريع بدولة الكويت - الكويت - العدد الرابع - ١٩٨٤ ص ١٨ جيل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق - ص ٣٤ - ٣٥.  
(٩) لاحظ في ذلك عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ٧.

أساس أن حامل البطاقة لا يدفع ثمن السلع والخدمات التي يحصل عليها فوراً، سواء على شكل نقد، أو على شكل شيكات، إنما يقتصر دوره على تقديم بطاقة الوفاء الخاصة به إلى التاجر، الذي يقوم بدوره بتدوين بياناتها، أما يدوياً، وذلك بتحريرها بثلاث نسخ يقوم العميل بتوقيعها، وتوزع هذه النسخ على أطراف العلاقة، البنك الذي أصدر بطاقة الوفاء، والعميل حامل البطاقة، على أن يحتفظ التاجر بالنسخة الثالثة<sup>(١٠)</sup>، وأن يتم ذلك آلياً وفق الطريقة الإلكترونية التي يرتبط التاجر من خلالها مع المصرف الذي أصدر البطاقة بواسطة جهاز معد خصيصاً لهذه الغاية يسمى بجهاز التحويل عند نقط البيع Point of sale transaction terminal، ومهمة هذا الجهاز التأكد من صحة البطاقة المقدمة من العميل إلى التاجر، حيث يتبادل هذا الجهاز المعلومات والبيانات المشفرة إلكترونياً على البطاقة مع البيانات والمعلومات المخزنة على جهاز الحاسوب الآلي لدى المصرف وتعتمد آلية الشراء عند وجود هذا الجهاز لدى التاجر على الخطوات الآتية:<sup>(١١)</sup> يقوم التاجر بفتح خط بيته، وبين المصرف بالضغط على مفتاح في الجهاز معد خصيصاً لهذا الغرض، ومن ثم يقوم بعد ذلك بتمرير البطاقة في المرحاض الخاص في الجهاز، لكي تتم عملية قراءة البيانات المدججة

(١٠) ويقوم البنك أو المصرف، بتحميم الفواتير أو قوائم الشراء الموقعة من قبل العميل لتسديدها في نهاية الشهر مع خصم المبلغ من الحساب الجاري للعميل لدى المصرف، ذلك لأن المصرف الذي يصدر البطاقة يمسك للعميل حساب حاري، أو ودية يسترد حقوقه المترتبة على استعمال البطاقة منها، وذلك بالقيد بالحساب، وليس المطالبة عن كل قائمة، أو فاتورة. د. جليل عبد الباقي الصغير - المرجع السابق - ص ٣٥.

(١١) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ٢٤.

على الشرط المعنط. وسوف يكون مستعمل الجهاز أمام أحد الاحتمالين: الاحتمال الأول: أن تكون البيانات في البطاقة مطابقة للبيانات المشتبه لدى الحاسب الآلي في المصرف الذي أصدر البطاقة، فإن الجهاز سيطلب من مستخدمه إدخال المبلغ المطلوب سحبه من حساب العميل، لكي يتم بإرساله إلى المصرف، فإذا تمت العملية، وكان رصيد العميل يسمح بسحب المبلغ المطلوب يقوم الجهاز، ومن خلال بيانات يرسلها جهاز الحاسب الآلي الموجود في البنك والذي سبق للجهاز أن فتح الاتصال معه، بطبعاً قائمة الشراء بالبلوغ، وبثلاث نسخ لكي يقوم العميل بالتوقيع عليها. أما إذا تمت العملية وكان رصيد العميل لا يسمح بسحب المبلغ المطلوب، فيقوم جهاز الحاسب الآلي بإرسال عبارة تفيد بعدم إمكانية إجراء العملية لكون الرصيد لا يسمح. أما الاحتمال الثاني: أن تكون البطاقة غير مقبولة لأي سبب كان، كأن تكون ملغاة، أو قد تم التعدي على فقدانها، فإن الحاسب الآلي سيرسل ما يفيد التاجر بوجوب عدم إتمام عملية الشراء، وربما سحب البطاقة إن لزم الأمر.

من ذلك نخلص إلى أن بطاقة الوفاء تتحدد في أنها أدلة وفاء يسمح بمقتضاهما لحامليها باتخاذ الإجراءات اللازمة لخصم وتحويل مبلغ محدد من المال من حسابه لدى البنك الذي أصدر البطاقة لمصلحة وحساب شخص آخر، أما بصورة مباشرة، أو بصورة غير مباشرة، وتتم العملية بصورة مباشرة من خلال وفاء مبلغ من المال من حساب العميل الحامل للبطاقة إلى حساب التاجر القابل للوفاء بهذا الأسلوب سواء

في نفس البنك، أو في بنك آخر، وتم بشكل غير مباشر عندما تقوم شركات الوساطة المالية بإجراء المقاصلة بين الحسابات الدائنة والمدينية وفقاً للشروط المتفق عليها بخصوص ذلك<sup>(١٢)</sup>.

### ثانياً: بطاقة ضمان الشيكات Cheek Guarantee Card

من الممكن أن تنشأ علاقات متعددة، في ضوء علاقات مصرفية، وقانونية بين المؤسسات المصرفية والأفراد، ومن هذه العلاقات التعامل بالصكوك، أو الشيكات، حيث يعد التعامل بالصلك، أو الشيك<sup>(١٣)</sup> من أوجه النشاط التجاري الأساسية، حيث شاع استخدامه على مستوى واسع، ذلك لما للصلك، أو الشيك من ميزة حيث أنه أدلة وفاء، وليس أدلة ائتمان، كما يؤكّد الفقه والقضاء على ذلك<sup>(١٤)</sup>.

غير أن البنوك، أو المصارف، وفي إطار سعيها إلى تقديم الخدمات والتسهيلات

(١٢) وذلك بالإيفاء لكل طرف من أطراف النظام حقه أما نقداً، أو بالقييد بالحساب. عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ٩ - ٨.

(١٣) تستخدم التشريعات التعبيرين، الصك، والشيك، والتعبير الأول هو الشائع في التعامل، والتعبير الثاني تستخدمه بعض التشريعات، كالقانون التجاري الأردني، واللبناني، واليماني، أما التشريع العراقي فقد استبدل كلمة شيك بكلمة صك بموجب القانون رقم ١٤٧ لسنة ١٩٩١. د. طيف جبر كومانى - القانون التجاري - منشورات الجامعة المفتوحة - ١٩٩٦.

(١٤) حيث قضت المحكمة العليا الليبية بأن مراد الشارع من العقاب على إعطاء صك مع علمه بأنه لا يقابل رصيد قائم، ولا عبرة بسبب إصدار الصك فأيا كان سبب إصداره فإن ذلك لا يغير من طبيعته كأدلة وفاء تجريي مجرد القوْد في التعامل طالما استوفت الورقة المظاهر التي يجعل منها أدلة وفاء طعن جنائي رقم ٢١٧/٢١٧ جلسة ١٨ أكتوبر ١٩٨٣ مجلة المحكمة العليا الليبية العدد الأول السنة ٢١ أكتوبر ١٩٨٤ مشار له في كتاب محمد مصطفى المويسي، وسعد العسيلي - الشامل في التعليقات على قانون العقوبات - الجزء الثاني - منشورات المؤتمر المأهلي للقضاء والنيابة العامة وإدارة القضايا سنة الطبع بلا ص ٢٦٤.

لعملائها، إذ أصبح ذلك يصب في إطار المنافسة التي تقوم عليها أعمال المصارف، من الممكن أن تصدر نوعاً من البطاقات لعملائها من حاملي الشيكات الصادرة عنها، يضمن البنك بوجوب تلك البطاقات الوفاء بقيمة الصك الذي يصدره، ولكن في حدود معينة<sup>(١٥)</sup> يتم الاتفاق عليها بين العميل، والمصرف، وبطاقة ضمان الشيكات في حقيقتها تعطى من قبل البنك لعملائها لضمان الوفاء بالصك حتى ولو كان الصك لا يمكن وفاؤه لعدم وجود رصيد له، بمعنى آخر أن هذه البطاقات وجدت من أجل أن تجنب حالات عدم قابلية الصك للوفاء لأسباب تتعلق بالرصيد سواء من حيث عدم وجوده، أو عدم كفيته، إذ أن البنك، أو المصرف الذي يصدر هذه البطاقات سوف يكون ملزماً بدفع قيمة الصك الذي استخدمت البطاقة لضمانه حتى ولو لم يكن للصك رصيد أصلاً، أو لم يكن له رصيد كافٍ وقت إعطاء الصك، ولا يتحقق، على ضوء العلاقة التي تنشأ بين المصرف والعميل، أن يمتنع المصرف عن وفاء الصك، ولا يتحقق له أن يحتاج بعدم وجود رصيد للصك، أو عدم كفيته، طالما أن الصك الذي استخدمه العميل كان في حدود المبلغ الذي تغطيه البطاقة، والمتفق عليه بين العميل والمصرف، وهي من جانب آخر تجنب المستفيد من الصك حالات عدم قابلية الصك للوفاء، فهي بذلك تعد ضماناً إلى جانب الصك، ولذلك أخذت تسميتها في اعتقادنا من ذلك، أي من المدف الذي وجدت من أجله.

---

(١٥) د. جميل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق - ٣٥.

إذن بطاقة ضمان الشيكات تتطلب أولاً وجود صك صادر من نفس الجهة التي تصدر البطاقة ، وثانياً وجود بطاقة صادرة من نفس الجهة التي أصدرت الصك، معنى مختصر تتطلب هذا النوع من البطاقات وجود صك، وبطاقة صادرین عن ذات المؤسسة المالية، البنك، أو المصرف، وهذا له دور في أسلوب استعمالها، إذ أن استعمال هذه البطاقة لا يمكن أن يكون بشكل مستقل عن الصك، حيث لا يمكن للعميل أن يستعملها بدلًا عن الصك، إنما وجدت من أجل أن تعلم إلى جانب الصك، وليس بمفردها، وتتمثل آلية استخدامها في أنها تقوم على ذات آلية استخدام العميل للصك، أي على ما يقوم به العميل (حامل البطاقة) عند سحب صك عادي لمصلحة تاجر ما، ذلك لأن من مميزات هذه البطاقة أنها يجوز سحبها لأي تاجر، إذ أنها يمكن استخدامها لدى كافة التجار دون أن تكون محددة بتاجر محدد دون غيره، وذلك بسبب وظيفتها حيث أنها تعد ضمان للتاجر إلى جانب الصك، تحببه - وكما سبق الإشارة - مخاطر عدم وجود رصيد، أو مقابل الوفاء للصك، وتجنب حاملها أيضاً مسألة عدم قبول البعض للصكوك خشية الدخول في م tahات القضاء بسبب عدم وجود غطاء نفدي للصك. وليس من المقبول عقلاً، أو منطقاً أن يرفض التاجر الذي يقبل التعامل بالصك التعامل بها طالما أنها تضمن وفاء الصك الذي قدم للتاجر. فعندما يقوم حامل البطاقة (عميل المصرف الذي أصدرها) بسحب صك لأحد التجار، يقوم التاجر بدوره بتدوين البيانات الرئيسية الواردة في البطاقة، كرمها، والجهة التي أصدرتها، وما إلى ذلك من بيانات أخرى، على ظهر

الصلك<sup>(١٦)</sup>.

وبطبيعة الحال على التاجر أن يتحقق من البيانات المثبتة على البطاقة ومن ثم مطابقتها مع البيانات المدونة على الصلك، لكي يتتأكد من أن البطاقة تعود إلى محرر الصلك، ذلك لأن استخدام البطاقة يرتبط بصاحب الصلك، حيث لا تستعمل استقلالاً عنه، وتظهر أهمية هذا التدقيق في رأينا عندما يستخدم البطاقة شخص قد حصل عليها بأسلوب ما كان يكون قد وجدها في حالة فقدانها من صاحبها الأصلي، إذ من خلال هذا التدقيق يكتشف التاجر إن كانت البطاقة لصاحب الصلك، أم لا، ومحرر أن يقدم المستفيد (التاجر الذي حرر الصلك لمصلحته)، الذي قبل الصلك على أساس ضمان البطاقة، إلى البنك الذي أصدر البطاقة، يتلزم الأخير بدفع قيمة الصلك للمستفيد وبغض النظر عن وجود، أو عدم وجود رصيد كافٍ لدى العميل، إذا كان المبلغ المدون في الصلك في حدود المبلغ، ولا يتجاوز الحد الأقصى الذي تضمنه البطاقة، والمتفق عليه بين المصرف، والعميل<sup>(١٧)</sup> حيث ينبغي على الأخير عدم إعطاء صك يفوق مبلغه المبلغ الذي تم الاتفاق على تغطيته مع البنك عند الاتفاق على إصدار البطاقة.

(١٦) عماد علي الخليل - المرجع السابق، ص ١٠ د. جليل عبد البافي الصغير، المرجع السابق - ٣٥-٣٦.

(١٧) فياض القضاة - مسؤولية البنك الناتجة عن استخدام البطاقات البلاستيكية، مجلة البنك في الأردن، عمان، العدد السادس، ١٩٩٨ ص ١١.

### **ثالثاً: بطاقة السحب أو بطاقة الصّراف الآلي Automatic Teller Machine card**

تعطي هذه البطاقة - التي تعد أكثر أنواع البطاقات المصرفية شيوعاً واستخداماً - للعميل الحق في الدخول إلى حسابه مباشرة، من خلال جهاز معد خصيصاً لهذا الغرض، وإجراء العمليات المصرفية التي يرغب، كسحب العملات من الأجهزة التابعة للمصرف<sup>(١٨)</sup> وذلك من خلال آلية معينة تمثل في إدخال رقم سري خاص بالعميل يمنحه حق الدخول، ومن ثم القيام بالعمليات المصرفية التي يرغب<sup>(١٩)</sup>.

### **رابعاً: بطاقات الاعتماد:**

تسمح بطاقات الاعتماد<sup>(٢٠)</sup> لحاملها بأن يقوم بتسديد ثمن مشترياته على دفعات بدلاً من تسوية حسابه فوراً، وذلك في خلال أجل متفق عليه، وفي حدود مبلغ مكتشوف معين مسبقاً، وتعد هذه البطاقات أداة ائتمان حقيقية، نظير ما تتلقاه هذه الأخيرة من فوائد هذا الاعتماد، وكوتها أداة ائتمان حقيقة متأنى من أنها تعطي للعميل اعتماد حقيقي لدى الجهة التي أصدرت البطاقة، ذلك لأنها تعطي الحق لمن تصدر لمصلحته في أن لا يقوم بسداد مشترياته فوراً إنما خلال أجل يتم الاتفاق عليه، وعلى شكل دفعات.

(١٨) د. جمیل عبد الباقی الصغیر - المرجع السابق - ص ٣٧.

(١٩) عباد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٠.

(٢٠) جمیل عبد الباقی - المرجع السابق - ص ٣٤.

### **خامساً: البطاقة الذكية:**

البطاقة المغнетة التي تعرف بالبطاقة الذكية<sup>(٢١)</sup> هي من وسائل الدفع الجديدة، وتعتمد على آلية الشحن الإلكتروني ببالغ مختلفة، حيث تقوم الجهة التي تصدر هذه البطاقة بشحنها بمبلغ معين من المال يدفعه حامل البطاقة نقداً، لكي يستخدمها في عمليات الشراء في حدود ذلك المبلغ، من التاجر الذي يقبل الوفاء بها، وذلك بخصم مبلغ كل عملية شراء بشكل إلكتروني من خلال استرداد المبلغ من رصيد البطاقة المشحون على البطاقة ذاتها، والذي يتم تبيئته إلكترونياً على ما يسمى بالحقيقة الإلكترونية المركبة على البطاقة. وتقوم آلية عمل هذه البطاقة على أساس أن الخصم من رصيد البطاقة المشحونة يكون عن طريق أجهزة تسمى بأجهزة نقاط نهاية البيع المتوفرة لدى التاجر، وما تحدى الإشارة إليه أن انتهاء رصيد البطاقة لا يعني ضرورة إتلافها، إنما يمكن إعادة شحنها بمبلغ آخر لإعادة استعمالها من جديد، ويعد هذا جوهر خطورة التعامل بها، طالما أنها من الممكن أن يعاد شحنها، إذ قد يتوصّل بعض الأشخاص إلى ذلك سواء بأنفسهم، أو بالتعاون مع بعض أفراد المؤسسة المصرفية مما يؤدي إلى خسائر كبيرة للمؤسسات المصرفية التي تقوم بإصدار مثل تلك البطاقات.

---

(٢١) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١١.

## المبحث الثاني

### مكونات البطاقة المغnetة أو الإلكترونية

ابتدأً لا بد من الإشارة إلى أن دراستنا للبطاقات المغنة سوف لن تكون على أساس توضيح البيانات التي تميز بها كل بطاقة عن غيرها، وبماذا تختلف هذه البطاقة عن تلك سواء من حيث مضمونها، أو من حيث مضمون البيانات التي يجب أن تحويها، أو تتضمنها، الأمر الذي على ضوئه سرنا بدراسة تكوين البطاقات المغنة، والسبب في ذلك هو أن دراسة تكوين أي بطاقة من تلك البطاقات يعني الموضوع، ذلك لأنها تقوم على ذات المبدأ، وبناءً على ما هو متيسر، واستناداً إلى ازدياد انتشار بطاقات الوفاء والاعتماد عليها، ولكونها أكثر البطاقات تعرضًا للمخاطر قررنا دراسة تكوين بطاقة الوفاء، على أنها ستركز من خلال هذه الدراسة على الجانب الذي يتعلق بموضوعنا أكثر من الجوانب الأخرى، وبذات الوقت إذا تم ذكر معلومة خارج هذا الإطار فإننا نذكرها من باب الإحاطة والتوضيح لقصدنا ليس إلا.

وعموماً فإن البطاقات المغنة، أو الإلكترونية بشكل عام، وبطاقات الوفاء<sup>(٢٢)</sup> بشكل خاص تتكون من كيانين: كيان مادي، وكيان معنوي، ويكون

---

(٢٢) يلاحظ في صدد مكونات بطاقة الوفاء عماد علي الخليل - مؤلفه الذي يحمل هذا الاسم، وقد سبق الإشارة له ص ١٩ وما بعدها، وأيضاً رياض فتح الله بصلة - بطاقات الوفاء - دراسة تحليلية نقديّة لأساليب تأمينها - مجلة الندوة العربية - ١٩٩٣ ص ١٢ وما بعدها.

الكيان المادي من جزأين: الأول ويسمى بجسم البطاقة وتدخل مادة البلاستيك في تكوينه بشكل أساسي، ومن خلاله يتم التحكم بشكل البطاقة والأبعاد التي تأخذها، حيث تختلف البطاقات المغنة من نوع إلى آخر في بنيتها الأساسية، أي في جسمها، إلى جانب اختلافها في بعض البيانات، التي تميزها عن غيرها من البطاقات. أما الجزء الثاني من الكيان المادي للبطاقة ويسمى بقطن البطاقة فهو عبارة عن مواد كيميائية يتم بها تعطية جسم البطاقة، ويتم تثبيت البيانات والمعلومات، والرسوم والأشكال عليها؛ إذ هو الوعاء الذي يضم البيانات والأرقام والأشكال المقرئية.

أما الكيان المعنوي للبطاقة باعتباره الكيان الذي ترتبط به البطاقات المغنة بالحاسوب الآلي، فهو حلقة الوصل الوثيقة بين الأمرين، فإنه يتكون من المعلومات والبيانات غير المقرئية، والتي يتم تثبيتها على شكل شرائط مغنة على البطاقة، ولا يمكن للإنسان قراءتها، إنما يتم قراءتها من قبل الحاسوب الآلي، أو من جهاز يرتبط بالحاسوب الآلي.

ومن حيث مكونات الكيان المعنوي لبطاقة الوفاء، أي من حيث البيانات، والمعلومات والأشكال التي تحتويها تقسم إلى قسمين أساسين هما: البيانات والمعلومات المقرئية، والبيانات والمعلومات غير المقرئية، وتتميز مجموعة البيانات الأولى بكونها مقرئية من قبل الإنسان، وبأنها يمكن أن تنقل فكرة، ويستطيع من

ينظر إليها التعرف عليها ببساطة، وسهولة، ويستطيع أيضاً من خلالها تمييز بطاقة عن أخرى، حيث تعتبر تلك البيانات المقروءة معيار تمييزها عن بقية البطاقات.

وبصورة عامة فإن الكيان المعنوي، أي البيانات، المعلومات التي يتم ثبيتها سواء منها المقرؤة، وغير المقرؤة فإنها تتوزع على جسم البطاقة، سواء منها الذي يرد على الواجهة الأمامية، أو الواجهة الخلفية، وهي تظهر حسب ترتيبها من اليمين إلى اليسار، ومن الأعلى إلى الأسفل، كما يأتي<sup>(٢٣)</sup>:

١ - اسم المنظمة، أو المؤسسة التي تتولى إصدارها، وبالنسبة إلى بطاقة الوفاء تتم طباعة اسم المنظمة العالمية (VISA) بطباعة دقيقة، وعلى شكل خطوط متوازية.

٢ - الرسم الضلالي، أو ما يعرف بالهولوغرام للشعار الذي تعتمده المؤسسة، وهو بالنسبة لنموذج بطاقة الوفاء المشار إليها الرسم الضلالي لليمامة، حيث أنه الشعار الذي تعتمده المنظمة التجارية العالمية التي تتولى إصدارها، يظهر هذا الرسم اليمامة في حالة طيران وبأبعاد ثلاثة<sup>(٢٤)</sup>.

٣ - شعار المنظمة، أي الشعار الذي تعتمده منظمة فيزا، وهو تصميم معتمد من قبل المنظمة، ويظهر على الجانب الأيمن من وجه البطاقة بألوانه

(٢٣) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ٢٠.

(٢٤) يوضع هذا الرسم على واجهة البطاقة ويظهر اليمامة الذي هو شعار المؤسسة بحالة طيران وبأبعاد ثلاثة بحيث تتحرك الأجنحة في الصورة وتتغير ألوانها تبعاً لانعكاس الضوء عليها.

الثلاث (الأزرق والأبيض والذهبي)، ويوجد تحت الرسم الضلالي لليمامة.

٤ - رقم الحساب يطبع بصورة بارزة، وفوق منه أربع خانات لرقم مطبوع بحيث يجب أن يكون هناك توافق بين الخانات الأربع الأولى من رقم الحساب البارز مع أول الخانات الأربع للرقم المطبوع، وأن يبدأ الرقمان المطبوع، ورقم الحساب البارز برقم موحد (كرقم ٤).

٥ - حرف بارز، وهو حرف خاص بالمؤسسة يكون موقعه في العادة على يمين تاريخ الانتهاء، وهو يشبه إلى حد ما الحرف (V) باللغة الإنجليزية، وأيضاً أشكال متعددة منها (PV)، (CV).

٦ - الشريط المغناطيسي عبارة عن قاعدة يتم تثبيتها على جسم البطاقة بطريقة ميكانيكية، تتكون من مادة كيميائية هي (البولي أستر)، الذي يتم تغليفه بمادة رقيقة من (أو كسيد الحديد).

٧ - شريط التوقيع يعد هذا الشريط من أهم مكونات الكيان المعنوي للبطاقات المغنة، إذ من خلاله يتم التعرف على توقيع حامل البطاقة المعتمد لدى المؤسسة المالية، أو المصرفية، ويتم تركيبه بطريقة كيميائية خاصة، بحيث أنه إذا وقع عليه أي عبث، أو اعتداء، أو تلاعب من الممكن اكتشافه بسهولة، ومن حيث موقعه فإنه يقع إلى الأسفل من

الشرط المعنط وبمسافة معينة بحيث تسمح بثبت توقيع حامل البطاقة المعتمد لدى المصرف لتسهيل مهمة من يتعامل مع حامل البطاقة عندما يقوم بعملية المطابقة بين توقيع العميل حامل البطاقة، وتوقيعه على قائمة الشراء التي تقدم لحاملاً البطاقة للتوقيع عليها من أجل التأكيد من ملكيته للبطاقة.

أما بالنسبة لتوزيع هذه البيانات وحملها من حيث وجه البطاقة وظهورها، فإن جمل هذه البيانات محلها وجه البطاقة باستثناء بياطي الشرط المعنط، وشرط التوقيع فإنهما يقعان على ظهر البطاقة.

## الفصل الأول

### استعمال بطاقة غير صالحة للاستعمال

#### بسبب إلغائها قبل انتهاء مدتها أو انتهاء مدة صلاحيتها

يرتبط حامل البطاقة بالجهة التي تصدر البطاقة بعقد يصطلح عليه جانب من الفقه المدني بعقد الانضمام لنظام البطاقة، أو حسب ما يطلق عليه في أحيان أخرى بعقد حامل البطاقة، وهو من العقود الملزمة للجانبين<sup>(٢٥)</sup>، ومن الالتزامات التي يرتتبها هذا العقد - وترتبط بعوضوتنا - على حامل البطاقة رد البطاقة عند إلغائها، كما هو ملزم بذلك عند انتهاء مدة صلاحيتها، حيث تحفظ الجهات المصدرة لهذه البطاقات بحقها في إلغاء البطاقة المنوحة للعميل في أي وقت ودون الرجوع إلى العميل، أو حتى إشعاره بذلك<sup>(٢٦)</sup>.

لكننا في هذا الموقع لن نناقش تلك العلاقات، وأقصد علاقة حامل البطاقة بالجهة التي تصدرها عندما يستخدم حامل البطاقة بطاقة انتهت مدة صلاحيتها، أو تم إلغاؤها، حيث ترتبط هذه العلاقة بواجب رد البطاقة، ذلك الواجب الذي على حامل البطاقة الوفاء به، الأمر الذي سنعود إلى مناقشته في موقع لاحق، وبالذات

(٢٥) حيث يرتتب التزامات في ذمة كل من طرفيه، أنظر في تفصيل هذه الالتزامات د. فائز نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ١٥٩ وما بعدها.

(٢٦) لاحظ نص البند رقم ١١ من الاتفاقية الخاصة بشروط إصدار بطاقات فيزا لعملاء بنك القاهرة - عمان الملحق رقم ٢ من رسالة عماد علي الخليل - سبق الإشارة لها.

عند تعرضنا لتكيف العلاقة التي من الممكن أن تنسب لحاميل البطاقة في حالة عدم رد البطاقة في الحالين سالفي الذكر. وإنما سنركز في هذا الموضع البحث في علاقة حامل البطاقة بالتاجر، وما يمكن أن ينسب لحاميل البطاقة في حالة استخدامها على الرغم من إنتهاء العمل بها، أو انتهاء المدة الزمنية الخاصة بها، ويشار بصدق هذا الوضع فرض مفاده أن العميل (حاميل البطاقة) قد يستخدم البطاقة التي انتهت مدة صلاحيتها، أو أن يستعملها على الرغم من إلغائها قبل انتهاء مدة صلاحيتها، حيث يقدمها للتاجر للوفاء بمشترياته مع الأخذ بنظر الاعتبار أن يكون التاجر قد قبل البطاقة باعتبارها أنها لا زالت سارية المفعول، يعني أنه لا يعلم بأن البطاقة قد انتهت مدها أو تم إلغاؤها، ذلك لأنه أن يكون التاجر عالمًا بانتهاء مدة صلاحيتها أو بإلغائها ومع ذلك يقبلها له حكم مختلف، حيث أن هذا الوضع أي كونه عالمًا بإلغائها لا يمكن أن يجعل التاجر بمنأى عن المسؤولية الجنائية، إذ يمكن أن يعتبر شريكاً لحاميل البطاقة إذا قمت نسبة جريمة ما إلى حامل البطاقة، باعتباره عالمًا بإلغاء البطاقة ومع ذلك باشر بقبول البطاقة، كما لا يمكن أن يتربت له حق في مطالبة الجهة المصدرة للبطاقة بسداد قيمة مشتريات العميل (حاميل البطاقة).

فجوهر هذا الفرض أن العميل فقط هو من يعلم بإلغاء البطاقة أو انتهاء مدة صلاحيتها، ويقدمها للوفاء بقيمة مشترياته للتاجر الذي يجهل ذلك، فيقبلها الأخير. فهل بالإمكان مساءلة حامل البطاقة، وعن أي جريمة يمكن مساءلته لا سيما أنه قد

اعتدى على الذمة المالية مصدر البطاقة الذي أنهى العمل بالبطاقة بإلغائها استناداً إلى حقه في ذلك، أو بانتهاء العمل بها لنفذ مدة العمل بها، الذي ضمنه له العقد.....؟

يفرق في صدد ذلك جانب من الفقه بين إلغاء البطاقة، وانتهاء العمل بها لنفذ مدتها، أو صلاحيتها، وهو مجرد تفريق في الميرات دون الحكم، حيث لا يقبل بمسئلة حامل البطاقة الذي يستعملها في الحالين عن أي جريمة، ولا يفرق جانب آخر بين الأمرين، وإنما يخضعهما لذات الميرات، ولذات الحكم، فيقرر بوجوب مسئلة حامل البطاقة في الحالين عن جريمة نصب أو احتيال.

وعلى الرغم من أن البطاقة الملغية والمتتهية تتحدد من حيث الأثر، وهو انتهاء العمل بالبطاقة، وإخراجها من نطاق التداول، وعدم السماح لحامل البطاقة باستعمالها، إلا أن الذي يبدو لنا أن إلغاء البطاقة مختلف عن انتهاء مدة صلاحيتها، فحيث يكون الإلغاء في بعض صوره استناداً إلى فسخ العقد المبرم بين الجهات، مصدر البطاقة وحامليها لإساءة استخدام البطاقة من قبل حامليها، يكون إنهاء العمل بالبطاقة لانتهاء مدة العقد، وتنفيذه، الأمر الذي وفق اعتقادنا يجب أن يؤخذ بنظر الاعتبار، لا سيما أن منح بطاقة الوفاء بناءً على العقد المبرم بين الطرفين يلزم الجهة المصدرة للبطاقة بفتح اعتماد بحدود المبلغ المتفق عليه، وانتهاء العمل بالبطاقة يعني انتهاء هذا الاعتماد، الأمر الذي لا يكون كذلك في حالة إلغاء العمل بالبطاقة ليس بسبب الفسخ، وإنما لسبب آخر، فإن الاعتماد ما زال قائماً غير أن مصدر البطاقة

قد أوقف العمل به، وهذا له أهميته بالنسبة للتاجر الذي يتعامل مع حامل البطاقة، إذ أن انتهاء العمل بالبطاقة من شأنه أن يجعل التاجر أمام بطاقة من غير غطاء، لانتهاء مدة العمل بالاعتماد الذي تم فتحه لمصلحة العميل حامل البطاقة، حيث أن فتح الاعتماد الذي يترب على مصدر البطاقة أن يقوم به هو التزام مؤقت محددة، هي مدة صلاحية البطاقة؛ إذ أنها بطاقة صالحة للعمل مدة محددة، وليس مؤبدة على خلاف الأمر بالنسبة لتعامل التاجر ببطاقة تم إلغاؤها، حيث أن هذا من شأنه أن يجعل التاجر أمام اعتماد قد تم وقفه، فهو موجود، ولكن الجهة المصدرة للبطاقة، بسبب، أو آخر ونظرًا لوقف التعامل بالبطاقة لإلغائها لأي سبب كان، وربما يكون من بين تلك الأسباب ليس إساءة استعمال العميل للبطاقة، إنما لأمر آخر ترى الجهة في إلغاء التعامل بالبطاقات التي أصدرتها يتحقق مصلحة لها كالتكشف عن الشفرة التي تعامل بها الجهة مصدرة البطاقة، الأمر الذي يستوجب إلى جانب إلغاء التعامل بالبطاقات التي أصدرتها لاستبدالها، وقف التعامل بالاعتماد الذي فتحته لعملائها، فالأمر في اعتقادنا جدًا مختلف، وبوجه خاص فيما يمكن أن يترب على ذلك من علاقات بين التاجر الذي أعلن عن قبوله البطاقة، وبين الجهة التي أصدرت البطاقة.

وعلى أساس هذا التصور سنناقش اتجاه الفقه الذي ذهب في الإحاجة على فرضنا باتجاهين: الأول يرى بعدم إمكان إسناد جرم الاحتيال بحق حامل البطاقة، أما الاتجاه الثاني فيرى بإمكان إسناد جرم الاحتيال باعتبار أن حامل البطاقة قد

استخدم طرقاً احتيالية، وستتولى عرض ذلك على أن يكون كل اتجاه في مبحث مستقل، وأن يكون المبحث الثالث لبيان وجهة نظرنا بصدق ذلك.

## المبحث الأول

### عدم إمكان نسبة جرم الاحتياط لحامل البطاقة

لا يختلف جانب من الفقه في حكمه على استعمال البطاقة التي تم إلغاؤها عن حكمه في حالة استعمالها في حال انتهاء الفترة المحددة للعمل بها، حيث يذهب، وفي صدد إجادته على التساؤل الذي طرحته إلى القول بأن العميل (حامل البطاقة) لا يمكن إسناد المسؤولية الجنائية إليه في حالة استعمال البطاقة التي تم إلغاؤها، كما في حالة استعمالها بعد انتهاء صلاحيتها، وأن نشاطه في مثل هذا الفرض لا يمكن أن يندرج تحت طائلة جرم الاحتياط، أو النصب، أي أن استعمال البطاقة التي تم إلغاؤها بموجب هذا الاتجاه لا يختلف حكمه عنه عن استعمالها في حالة انتهاء العمل بها بالنسبة لحامل البطاقة، فالأخير لا يمكن أن ينسب له جرم ما سواء كان قد استعمل بطاقة قد تم إلغاؤها، أو استعمل بطاقة كانت قد انتهت مدة صلاحيتها.

غير أن لأصحاب هذا الرأي في ذلك جملة من المبررات، حيث تختلف مبرراهم بالنسبة لاستعمال بطاقة تم إلغاؤها عن مبرراهم بالنسبة لاستعمال بطاقة

انتهت مدة صلاحيتها. وستولى بيان مبرراً هم بشكل مستقل على أن يكون كل أمر في مطلب مستقل.

### **المطلب الأول**

#### **مبررات عدم إمكان نسبة جرم الاحتياط لحامل البطاقة في حالة استعمال بطاقة تم إلغاؤها**

يمكن إجمال المبررات التي يسوقها أصحاب هذا الاتجاه بالنسبة لاستعمال بطاقة تم إلغاؤها بما يأتي<sup>(٢٧)</sup>:

١. أن الركن المادي في جريمة الاحتياط يتطلب علاقة سببية تربط بين فعل الاحتياط والنتيجة التي أفضى إليها نتيجة للغلط الذي شوه إرادة المجنى عليه.
٢. إن الصفة غير الصحيحة التي استعملها العميل، والتي هي أنه صاحب بطاقة فاعلة ليست هي التي دفعت بالبنك(الجهة التي أصدرت البطاقة) للوفاء.
٣. إن الدافع الحقيقي وراء قيام البنك(مصدر البطاقة) بقيمة المشتريات عن العميل هو الشرط العقدي الذي يلزم البنك بذلك.

---

(٢٧) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٤٦ - ١٤٧.

٤. وعلى أساس ذلك فإن إرادة المجنى عليه (البنك) صحيحة ولا يشوبها أي عيب نتيجة (الخداع) الذي قام به العميل.

٥. وأخيراً فإن نسبة المسؤولية الجنائية للعميل عن جريمة الاحتيال فيه تحمل للنصوص الجنائية أكثر مما تحتمل، الأمر الذي يتطلب استحداث نص خاص يواجه به ازدياد استعمال بطاقات الوفاء وما قد ينطوي عليه في مثل هذه الفروض من اعتداء على الذمة المالية للبنك.

يبدو لنا أن النظرة المتفحصة لهذا الرأي تكشف عن أنه وجه الأمور إلى غير ما هو مطلوب أن توجه إليه فنظر إلى علاقة حامل البطاقة بالجهة التي تصدر البطاقة، وهي محل لعلاقة قانونية سنأتي على نقاشها لا حقاً، وذلك في إطار عدم رد حامل البطاقة للبطاقة بعد انتهاء صلاحيتها، أو إلغاؤها، ولا يمكن أن تثار بصدقها فكرة النصب، أو الاحتيال، كما سيأتي بيانه، ومع ذلك فإننا سنناقش هذه المبررات ميرراً تلو الآخر، لأنها تصلح لأن تكون أساساً لمناقشة علاقة حامل البطاقة بالناجر، الأمر الذي ينبغي التركيز عليه في إطار هذا البحث.

فإما بالنسبة للمبرر الأول فإن هناك نشاطاً باشره حامل البطاقة كان السبب في حصوله على أموال الغير، الأمر الذي يتحقق ذلك الترابط المطلوب بين الفعل والنتيجة، والذي يبحث عنه صاحب هذا الاتجاه ، أما بالنسبة للمبرر الثاني فإن الصفة غير الصحيحة التي استعملها الجاني، والتي ظهر بها أمام الناجر على أنه

صاحب البطاقة الحقيقة، وأوهمه بأن هذه البطاقة مازالت سارية المفعول، وأن صاحبها محل اعتبار وثقة أمام الجهة صاحبة البطاقة، بنفس الوقت قد استعان بمستند صادر عن شخص ثالث لإيهام التاجر بأنه ما زال يتمتع بتلك الصفات فقدم له دليلاً على شكل خطاب مادي صادر من جهة لها محل ثقة واطمئنان لدى التاجر، وعزز بمحاجة مزاعمه وكذبه، الأمر الذي أوقع التاجر بالغلط الذي دفعه لكي يسلم أمواله لحامل البطاقة، وعلى أساس ذلك لا يجدوا لنا أن في ذلك تحويل للنصوص أكثر مما تتحمل، بل هو تطبيق سليم للنصوص الجنائية.

ولكننا مع ذلك نقول بأن ما يثيره أصحاب هذا الرأي من أفكار في غير محلها، إذ أنهم ينظرون إلى نشاط حامل البطاقة باتجاه الجهة التي أصدرتها، أي باتجاه البنك الذي أصدر البطاقة، في حين أن حقيقة الأمر أن نشاط حامل البطاقة قد وجه إلى التاجر الذي هو من تضررت ذمته المالية من جهة، وعلى وجهه الخصوص عندما لا تفي الجهة مصدرة البطاقة بشمن البضائع التي حصل عليها العميل، وأن التاجر هو من تعرضت إرادته لضغوط جعلتها معيبة، من جهة أخرى فلولا فعل الخداع الذي مارسه الحاجي (حامل البطاقة) على التاجر لما قام هذا الأخير بتسلیم بضاعته، ولما قبل البطاقة لسداد قيمة مشتريات حامليها.

وعلى أساس ذلك يكون الحديث عن إرادة الجهة التي أصدرت البطاقة حديث في غير محله، لأن المشكلة الحقيقة هي في علاقة حامل البطاقة بالتاجر، حيث أن

الأخير هو من تعرض للنصب والاحتيال، ذلك لأن حامل البطاقة قد أضر التاجر في هذا الإطار، حيث استولى على مال منقول يعود للغير بعد أن باشر نشاطاً احتيالياً تجاهه، فالناجر لم يقم بقبول هذه البطاقة لو لم يخدع بالأسلوب الذي باشره حامل البطاقة.

أما كون الجهة التي أصدرت البطاقة قد تعرضت للنصب فمحل شك، إذ أنها ليست الجهة التي مورست ضدها أعمال الخداع، أما ما يثار بشأنها من حديث إن قامت تلك الجهة بالوفاء إلى الناجر، أي بسداد قيمة البضائع التي اشتراها أحد عملائها استناداً إلى استخدامه لبطاقة كانت قد ألغتها فيحكمه نوع العلاقة التي تربط بين الجهة التي أصدرت البطاقة والتجار الذين يقبلون التعامل بالبطاقة وكون الجهة المصدرة للبطاقة ملزمة بالوفاء، أو ملزمة بذلك، ولكن بحدود معينة، أو غير ملزمة بذلك، أو كونها غير ملزمة بالوفاء أصلًا إلا بشرط أهمها التأكيد من صلاحية البطاقة، الأمر الذي يجعل الناجر ملزماً بعدم التعامل مع حامل البطاقة إلا إذا كانت البطاقة لا زالت صالحة، وأن يتأكد من ذلك.

أما بالنسبة للحالة التي تكون فيها الجهة مصدرة البطاقة ملزمة بالدفع وتقوم بالوفاء بقيمة البضاعة التي حصل عليها حامل البطاقة، فإن هذا الفرض هو الذي يتكلم عنه صاحب هذا الاتجاه، وستكون لنا معه وقفة عند التعرض لعلاقة حامل البطاقة بالجهة التي تصدر البطاقة وعدم رد البطاقة في حالتي الإلغاء وانتهاء مدة

الصلاحية، والتي عندها ستتولى نقاش بقية المبررات التي يذكرها صاحب هذا الاتجاه.

## المطلب الثاني

### مبررات عدم إمكان نسبة جريمة النصب لاستعمال بطاقة انتهت مدة صلاحيتها

يذهب جانب من الفقه في صدد الإجابة على الفرض الذي نحن بصدده، والذي يتمثل في قيام حامل البطاقة بتقديم البطاقة لأحد التجار للوفاء بها بعد حلول تاريخ انتهاء العمل بها، وما يتربّ على ذلك من رفض البنك تغطية قيمة الصنفقة التي أجرأها العميل (حامل البطاقة) إلى القول بعدم قيام المسؤولية الجنائية بحق العميل حامل البطاقة، حتى وإن كان من شأن فعله الذي ارتكبه أن أدى إلى الاعتداء على الذمة المالية للناجر فأصابها بضرر، مستندًا في تبريره لهذا القول على أساس العقد المبرم بين البنك والناجر، حيث تلزم هذه الشروط الناجر بفحص البطاقة، والتتأكد ظاهريًّا من صحة وفاعلية المعلومات والبيانات المدونة عليها، ويأتي شرط فحص تاريخ بدء وانتهاء العمل بالبطاقة في مقدمة هذه الشروط، وحيث أن الناجر قد فرط بحق نفسه، وأهمل في تنفيذ التزاماته العقدية، فلا مسؤولية على حامل البطاقة، الذي لم يقم بعمل أكثر من أنه قدم بطاقة قد انتهت مدة صلاحيتها، الأمر الذي على الناجر الانتباه إلى ذلك، إلى جانب أن مناط التجريم في نطاق قانون العقوبات إنما

ينطلق من خطورة الفعل الذي يرتكبه الجاني بحيث يعكس نفسية إجرامية خطيرة يجب مواجهتها بالعقوبة الرادعة، ولما كان العميل (حامل البطاقة) قد باشر فعلاً بأسلوب ساذج بسيط يفترض أن لا ينخدع به أو سط الناس احتياطاً وحرصاً فلا مجال لإسناد المسؤولية الجنائية إليه عن جريمة نصب، أو احتيال الأمر الذي يقره جانب من الفقه المصري والأردني ويطلب بتطبيقه على فعل حامل البطاقة<sup>(٢٨)</sup> وينكره صاحب هذا الاتجاه استناداً إلى ما تقدم من أسباب.

ولكن صحيح أن من أهم الالتزامات التي تترتب على حامل البطاقة عند إبرامه عقد طلب بطاقة الوفاء هو أن يتم استخدامها طوال مدة صلاحيتها، وإذا ما تمت هذه المدة فإن عليه أن يقوم بردها إلى الجهة التي أصدرتها، غير أن الذي يلدو لنا في هذا الإطار ليس بيان حكم أمر احتفاظ صاحب البطاقة بالبطاقة، واستعمالها بعد تاريخ انتهاءها، و تكيف هذا الفعل، ومدى إمكان مسائلة حامل البطاقة مسائلة جنائية عنه، أم أن فعله يشكل مجرد إخلال بعقد مما يرتب عليه المسئولية العقدية دون المسئولية الجنائية...؟ وإنما إلى جانب هذا التساؤل يظهر تساؤل آخر هل بإمكان حامل البطاقة أن يستعملها ويقدمها إلى التجار للوفاء بقيمة مشترياته، ولا سيما أن المنطق يحتم على الجهات التي تصدر هذه البطاقات أن تتولى إعلام التجار عن البطاقات التي انتهت صلاحيتها، أو حتى التي تم إلغاؤها، فهل تقوم هذه

---

(٢٨) انظر في عرض هذا الرأي وعارضته عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٤٥ - ١٤٦.

الجهات بهذا الواجب، وإذا كانت تقوم بهذا الواجب فكيف لحامل البطاقة أن يستخدم بطاقة قد انتهت مدة صلاحيتها، أو تم إلغاؤها؟

يحيى البعض<sup>(٢٩)</sup> على التساؤل الأخير بقوله أن البنوك المحلية لا تتبع آليات موحدة في إجراء عمليات التعميم على البطاقات الملغاة، أو المنتهية الصلاحية، وأن التبليغ السريع الذي يتم عن طريق الفاكس، أو الهاتف يستخدم في حالات محددة فقط هي حالة البطاقة المفقودة والمسروقة، إلى جانب أن هذه الإجراءات لا تتم عن طريق الجهة التي تصدر البطاقة، إنما تتم عن طريق شركات خدمات الدفع الأمر الذي يؤدي إلى أن تحتاج بدورها على وقت طويل نسبياً للتعميم على التجار الذين يقبلون الوفاء بهذه البطاقات، الأمر الذي يسهم في إمكانية تحقق الفرضين، أي استخدام بطاقة منتهية، أو ملغاة، وذلك من خلال استغلال الفترة الزمنية بين انتهاء وإلغاء البطاقة، وبين إجراء عملية التعميم على تلك البطاقات وإحاطة الناجر علماً بذلك.

---

(٢٩) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٤٤ هامش رقم (١).

## المبحث الثاني

### نسبة جرم الاحتيال لحامل البطاقة

يذهب الاتجاه الثاني في الفقه، الذي لا يفرق بين استخدام حامل البطاقة لبطاقة تم إلغاؤها، أو انتهت فترة صلاحيتها، وفي صدد إجابته على الفرض الذي طرحته بالقول بأن نشاط حامل البطاقة في حالة استعمال البطاقة بعد إلغائهما، أو بعد انتهاء مدة صلاحيتها لا يمكن أن يكون نشاطاً مشروعاً، ويمكن أن يعفى على صاحبها حامل البطاقة من المسؤولية، إنما يعتبر نشاطه غير مشروع، ويتحمل المسؤولية الجنائية عن جريمة النصب، أو الاحتيال حيث شكل فعل حامل البطاقة النشاط المادي المكون لتلك الجريمة، وينطلق هذا الاتجاه في تبرير رأيه من نقطة أساسية هي أن استعمال حامل البطاقة للبطاقة الملغاة، أو المتهنية يشكل صورة من صور النشاط الذي تتحقق به جريمة النصب، وهذه الصورة هي أن حامل البطاقة ظهر باعتباره صاحب صفة غير حقيقة، حيث تعتبر هذا الاتجاه استعمال البطاقة الملغاة صفة غير صحيحة تهدف إلى إقناع المجني عليه بوجود ائتمان وهمي لا وجود له في الواقع، ولا سيما أن إلغاء البطاقة، أو انتهاء مدة صلاحيتها يخلع عنها قيمتها كأدلة وفاء<sup>(٣٠)</sup> هذا من جانب.

---

(٣٠) د. جليل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق - ص ١٠٠، هدى عطا الله - المرجع السابق ص ١٠٨ .

ومن جانب آخر أن حامل البطاقة الذي يعلم بإلغاء البطاقة، أو انتهاء صلاحيتها، ويقدم للتاجر بالبطاقة لتسوية معاملاته يكذب، وإلى جانب أنه يكذب، يدعم كذبه باستعمال إحدى الوسائل الإحتيالية التي حددها المشرعون لقيام جريمة النصب وهذه الوسيلة هي إبراز مستندات منسوبة للغير<sup>(٣١)</sup> ويساعد حامل البطاقة على النجاح في مهمته هذه، أن البطاقة يتوافر فيها الشرط الأساسي، وهو نسبتها للغير، وهي الجهة مصدرة البطاقة، ويتوصل حامل البطاقة من خلال ذلك إلى إيهام التاجر بأنه ما زال دائناً بضمان قبول البطاقة استناداً للعقد المبرم بينه وبين مصدر البطاقة، الذي ما كانت البطاقة لتوجد بين يديه لو لا هذا العقد، فكل هذه وقائع ومظاهر خارجية دعم فيها حامل البطاقة مزاعمه حيث لا يعتد بالكذب المجرد في نطاق جريمة النصب، أو الاحتيال<sup>(٣٢)</sup>، ومن جانب أخير أن حامل البطاقة، يستخدم البطاقة نفسها، والتي انتهت قيمتها القانونية، كمستند لإيهام التاجر بأنها ما زالت سارية المفعول، وإيهامه من جهة أخرى بأن الجهة التي أصدرتها ما زالت ملتزمة أمام حاملها بقيوتها بالوفاء على خلاف حقيقتها، وأن حامل البطاقة قد استندوا

(٣١) د. محمود محمود مصطفى - شرح قانون العقوبات - القسم الخاص - ط/ الثانية ١٩٨٤ . ص ٥٤٤ ، د. محمد محبي الدين عوض - القانون الجنائي - جرائمه الخاصة - دار النهضة العربية - ١٩٧٩ . ص ١٠٥ .

(٣٢) د. محمد رمضان بارة - قانون العقوبات الليبي - القسم الخاص - الجزء الثاني - جرائم الاعتداء على الأموال ط/ الثانية ١٩٩٢ ص ١٤٤ ، د. محمود نجيب حسني - جرائم الاعتداء على الأموال في قانون العقوبات اللبناني - دار النهضة العربية - بيروت ١٩٨٤ - ص ٢٢٩ ، د. عبد الفتاح مصطفى الصيفي - قانون العقوبات اللبناني - جرائم الاعتداء على أمن الدولة وعلى الأموال ١٩٧٢ ص ٣٨٠ .

على ذلك على البضاعة التي وقع عليها اختياره من محل التجاري<sup>(٣٣)</sup>، وفوق كل ذلك، أن المال المشترط في محل جريمة النصب متتحقق في نطاق بطاقة الوفاء، حيث الغرض منها تسوية مشتريات حامل البطاقة الأساسية الذي تعاقد مع الجهة مصدرة تلك البطاقة.

ولكن يتبادر في نطاق ذلك سؤال مفاده لو أن البطاقة لم تكن كافية لخداع التاجر، كأن يكون مظهرها يوحي بعدم صحتها، كوجود إعلام من الجهة مصدرة البطاقة بعدم قبولها، أو إعلان عن عدم قبول بطاقات الوفاء التي تم إصدارها في تاريخ معين، وكانت البطاقة التي قدمها العميل من ذلك النوع..؟

لا شك في أن هذا الشرط لا يتوافر بمثل هذا الفرض، الأمر الذي لا يجعل التاجر في حالة خداع، مما ينفي عن حامل البطاقة جريمة النصب، إذ أن حامل البطاقة لن يتحمل المسؤولية إلا إذا كان قد استخدمها بأسلوب يشكل خداعاً، وأن يحصل من جراء ذلك على أموال تسلم إليه بصورة مباشرة أو بصورة غير مباشرة، أو أن يحصل على أي نفع غير مشروع لنفسه أو لغيره على اتجاه بعض التشريعات كالتشريع الليبي<sup>(٣٤)</sup> ومثل هذا الأمر لن يحصل إلا إذا ألغت الجهة البطاقة دون إبلاغ التاجر بذلك حيث يشترط القضاء الفرنسي ذلك، حيث يذهب إلى عدم تتحقق

(٣٣) د. أحمد فتحي سرور - نظرية الاختلاس في التشريع المصري - مجلة إدارة قضايا الحكومة العدد الثاني السنة ١٣ / ١٩٦٩ ص ٣٩٢  
(٣٤) لاحظ في ذلك المادة ٤٦١ عقوبات ليبي.

جريمة النصب بحق حامل البطاقة إذا كان مصدر البطاقة قد أخطره بسحب هذه البطاقة من الاستعمال<sup>(٣٥)</sup>.

### المبحث الثالث

#### رأينا في الموضوع

قبل أن نقيم الرأيين السابقين ونناقشهما ييدو لنا وكمدخل للمناقشة أن نتساءل عن مدى تحقق جريمة الاحتيال، أو النصب بحق حامل البطاقة في حالة أن تكون البطاقة لم يثبت عليها تاريخ استحقاقها، ولم تقم الجهة التي أصدرت البطاقة بإخطار التاجر بانتهاء العمل بها، وأن التاجر ليس مقدوره معرفة تاريخ انتهاء البطاقة، ومع ذلك قام حامل البطاقة باستخدامها للوفاء ببعض مشترياته، فهل يدخل مثل هذا العمل تحت سلطان جريمة النصب، أم لا.....؟

للإجابة على مثل هذه التساؤلات، ومن أجل مناقشة الرأيين السابقين لا بد من القول بأنه من المنطقي قبول الرأي الذي يذهب إلى عدم إمكان مساءلة حامل البطاقة في حالة كون البطاقة تحمل تاريخ انتهائها، حيث يجب على التاجر التأكد من تاريخها، وعدم قبولها بعد هذا التاريخ، وإلا انقلب نشاطه إلى نشاط مجرم

---

(٣٥) د. فايز نعيم رضوان - المرجع السابق ص ٢٠٣ وكان قد أشار في ذلك إلى: GAVALDA (le droit Pénal des Cartes de Paiement) coll. les cartes de paiement 1980 P. 82.

باعتباره شريكاً لحاميل البطاقة إن كان قد قبل الوفاء ببطاقة قد انتهت مدة صلاحيتها مع علمه بذلك إضراراً بالجهة مصدرة البطاقة.

ضرورة التفريق بين العلم بتاريخ انتهاء العمل بالبطاقة وعدم العلم بذلك:

لذلك يبدو لنا من المنطقي أن يتم التفريق بين أن تكون البطاقة قد تضمنت تاريخ انتهاء مدة العمل بها، وبين ألا تكون قد تضمنت ذلك، وحالات علم التاجر بذلك، أو عدم علمه، كحالة عدم إخطاره بانتهاء صلاحيتها، وعدم إمكانه التتحقق من ذلك لعدم وجود خط يربط بينه وبين الجهة مصدرة البطاقة يمكن من خلالها التتحقق من تاريخ صلاحيتها. فيكون الرأي السابق وفقاً للمنطق هذا مقبولاً في حالات علم التاجر بانتهاء تاريخ البطاقة، أو بإمكانه العلم بذلك، وفيه لها على الرغم من انتهاء مدة صلاحيتها، بل ويبدو لنا أن هذا الأمر ينطبق حتى ولو كان التاجر يعتقد بإمكان تحديد هذه البطاقة من قبل حامليها، وقبلها على هذا الأساس.

### طرق الاحتيال واردة على سبيل المحصر:

ما يمكن ملاحظته من التدقيق بالنصوص الجنائية<sup>(٣٦)</sup> التي عالج بها المشرعون جريمة النصب، أو الاحتيال هو أن هذه الجريمة شأنها شأن الجرائم الأخرى تقوم على

(٣٦) تنص المادة ٤٥٦ عقوبات عراقي على أنه (١- يعاقب كل من توصل إلى تسلم أو نقل حيازة مال منقول مملوك للغير لنفسه، أو إلى شخص آخر وذلك بإحدى الوسائل التالية:-  
- باستخدام طرق احتيالية.  
- باختلاز أسم كاذب، أو صفة غير صحيحة، أو تزوير أمر كاذب عن واقعة معينة متى كان من شأن ذلك خداع المجنى عليه وحمله على التسليم.

ركنين ركن مادي، وركن معنوي، ومحل يشكل موضوع النصب، ونبه إلى أننا في هذا الإطار لن نتعرض إلى جميع أحكام جريمة النصب، إنما نتعرض لها بالقدر الذي يخدم موضوع بحثنا، ويفيد وجهة نظرنا.

وعلى أساس ذلك فإن جريمة النصب إذا كان يتكون الركن المادي فيها من فعل هو الخداع بأحد الوسائل التي حددها القانون والواردة على سبيل المحصر، ونتيجة جرمية تترتب عليه، وهي تسليم الحني عليه مالاً إلى الاحتيال، أي تتحقق فعل معاقب عليه ونتيجة تتمثل بالحصول على مال منقول مملوك للغير على حسب تعبير

- ويتعاقب بالعقوبة ذاتها كل من توصل بإحدى الطرق السابقة إلى حمل آخر على تسليم أو نقل حيازة سند موجد لدين أو تصرف في مال أو إبراء أو أي سند آخر يمكن استعماله لإثبات حقوق الملكية، أو أي حق يعني آخر، أو توصل بإحدى الطرق السابقة إلى حمل آخر على توقيع مثل هذا السند أو إلغائه أو إتلافه أو تعديله).

ونص المادة ٣٣٦ عقوبات مصرى على أنه (يعاقب بالحبس كل من توصل إلى الاستيلاء على نقود، أو عروض أو سندات مخالصة أو أي متعاقب منقول ، كان ذلك بالاحتياط لسلب كل ثروة الغير أو بعضها إما باستعمال طرق احتيالية من شأنها إيهام الناس بوجود مشروع كاذب أو وافعة مزورة أو إحداث أمل بحصول ربح وهى أو تسديد المبلغ الذى اخذ بطريق الاحتيال أو إيهامهم بوجود سند دين غير صحيح أو سند مخالصة مزور، وإما بالتصرف فى مال ثابت أو منقول ليس ملكا له ولا له حق التصرف فيه، وإما باتخاذ اسم كاذب أو صفة غير صحيحة...).

وتنص المادة ٤٦١ عقوبات ليبي على أنه (كل من حصل على نفع غير مشروع لنفسه أو للغير إضراراً بآخرين باستعمال طرق احتيالية أو بالصرف في مال ثابت أو منقول ليس ملكا له ولا له حق التصرف فيه، أو باتخاذ اسم كاذب أو صفة غير مشروعة يعاقب بالحبس وبغرامة لا تتجاوز خمسين ديناراً....)

يذهب الرأى الغالب في الفقه إلى القول بأن الصور التي حددها المشرعون في نطاق جريمة النصب واردة على سبيل المحصر، إذ ينبغي على الجاني حتى يرتكب جريمة النصب أن يستعمل الجاني وسيلة من الوسائل التي حددها المشرعون د. محمود نجيب حسني - المرجع السابق - ص ٢٢٣، د. محمود محمد مصطفى - المرجع السابق - ص ٥٣٩، د. فوزية عبد الستار - شرح قانون العقوبات - القسم= الخاص - دار النهضة العربية - القاهرة ١٩٨٢ ص ٨٧٣ ، د. ماهر عبد شويفش - شرح قانون العقوبات - القسم الخاص دار الكتب للطباعة والنشر - العراق - جامعة الموصل . ١٩٨٨ ص ٣٣١.

تشريعات، أو الحصول على نفع غير مشروع لمصلحة الشخص، أو للغير على حسب تعبير تشريعات أخرى<sup>(٣٧)</sup>، وأن ترتبط تلك النتيجة بالنشاط الذي يباشره الجاني، فإن جريمة النصب تقوم على الخداع والكذب، الخداع الذي هو تشويه للحقيقة في شأن واقعة يترتب عليه الواقع في الغلط<sup>(٣٨)</sup> والكذب، وإن كان الكذب لوحده، أو ما يسمى بالكذب المجرد لا يكفي لوحده لقيام جريمة النصب، إنما يجب أن يحيطه الفاعل بأعمال ومظاهر يجعل الجني عليه يعتقد بصحة الأمر<sup>(٣٩)</sup>، معنى أن يترتب على الخداع الذي يمارسه الجاني وقوع الجني عليه في غلط، فالخداع الذي تقوم عليه هذه الجريمة يتطلب استخدام الجاني إحدى الوسائل التي حددها المشرعون، والتي هي واردة على سبيل المحصر.

فما هي الطريقة التي استخدمها حامل البطاقة، والتي أدت إلى خداع الجني عليه بحيث قام بتسليميه أمواله..؟

بالعودة إلى الطرق والأساليب التي حددها المشرعون لتحقيق جريمة النصب، والتي باتفاق الفقه أنها واردة على سبيل المحصر، فإن حامل البطاقة في تقديمها إلى

(٣٧) كالتشرع الليبي لاحظ نص المادة ٤٦١ عقوبات ليبي المشار له في الخامش السابق.

(٣٨) محمود نجيب حسني - جرائم الاعتداء على الأموال - سبق الإشارة له ص ٢١٦، د. كامل السعيد - شرح قانون العقوبات الأردني - الجرائم الواقعة على الأموال - مكتبة دار الثقافة للطباعة والنشر - الأردن - عمان - ط/ الثانية - ١٩٠٣ ص ١٨١ ، الغلط الذي يدفعه إلى تسليم الجاني أو شخصاً آخر مالاً معيناً د. ماهر عبد شويفش - المرجع السابق - ص ٣٣٠ .

(٣٩) د. عبد العظيم مرسي وزير - جرائم الأموال - دار النهضة العربية - ١٩٨٣ ص ٣٢٦ ، د. عوض محمد - المرجع السابق - ص ٣٥٨

التاجر بطاقة قد انتهت مدة صلاحيتها يكون قد استغل ظرفاً يشكل شيء، أو واقعة يستخلص منه الدليل على صحة الأكاذيب التي يدللي بها المحتال، يعد من العناصر الخارجية التي يدعم بها الشخص كذبه، والتي الفرض فيها أنها لها كيان مستقل عن الكذب في ذاته، فهي ليست مجرد تردید له، أو مغض إشارة إليه، وإلى ما تتضمنه من وقائع، وابنی عليه من حجج، وإنما هي أمر يضاف إلى الكذب فيعطيه قيمة ليست له في ذاته، أي يجعله مقنعاً بعد أن كان غير مقنع، أو يضيف إلى قوته إقناعه مزيداً، فإذا كان حامل البطاقة قد استخدم البطاقة، وأستغلها باعتبارها ظرفاً فإن الشرط الأساسي لصلاحية الاستعانة بالظرف يجب أن يتتوفر، لا وهو أن حين يشير إليه، ويستمد منه الدليل على صحة أكاذيبه مستقلاً عن سلوكه حين أدلى بهذه الأكاذيب، بمعنى أن يكون قد صدر عن حامل البطاقة حتى ينسب له الاحتيال سلوكان متميزان فعالان، أي فعالان متميزان لا أن يكون ما استند إليه مندمجاً في موضوع الكذب، بحيث لم يكن ما استند إليه إلا مجرد تردید للكذب<sup>(٤٠)</sup>.

ولكن مع ذلك لنا اعتراض على المبررات التي يسوقها أصحاب الرأي الأول لتبرير ما يذهبون إليه، وبشكل خاص بالنسبة للمبرر الذي يسوقه والمتعلق بمناط التجريم، فقوله بأن مناط التجريم في قانون العقوبات إنما ينطلق من خطورة الفعل الذي يرتكبه الجاني بحيث يعكس نفسية إجرامية خطيرة يجب مواجهتها بالعقوبة الرادعة، لا يمكن قبوله على إطلاقه فإن كان بالإمكان قبوله في بعض الحالات فلا

(٤٠) د. محمود نجيب حسني - المرجع السابق - ص ٢٣٥.

يمكن قبوله في حالات أخرى، وبشكل عام إذا كان ذلك مقبولاً في نطاق الجرائم العمدية، فلا يمكن قبوله في نطاق الجرائم غير العمدية، فالتجريم بالنسبة للجرائم غير العمدية لا يستند على خطورة الفعل بل على ما يصيب المصالح المحمية بالضرر، هذا إلى جانب أن الفعل إذا كان يعكس خطورة الجاني في الجرائم العمدية، فهو لا يعكس تلك الخطورة في الجرائم غير العمدية، بل أن المشرع حتى في هذه الحالات القليلة لا يمكن أن يعتمد في تحريره إلى جانب ذلك على ما يصيب المصالح المحمية بضرر، إذ يعد الخطأ والضرر هما معيارا التجريم الذي يستند إليهما المشرع في تحرير الأفعال التي تهدد مصالح المجتمع بخطر، أو تصيبها بضرر<sup>(٤١)</sup> هذا من جانب.

ومن جانب آخر فإن المعيار الذي يتم الاعتماد عليه في تحقق الخداع الشخص لم يبق معياراً موضوعياً قوامه الشخص الاعتيادي الأمر الذي يتطلب أن تكون الطرق التي يباشرها الجاني على درجة من الإتقان، الأمر الذي يترتب عليه أن تكون هذه الوسائل مما ينخدع بها الشخص الحذر في تعاملاته إلى الحد المألف، إنما يذهب جانب من الفقه، ونحن نؤيده، إلى القول بأن المعيار الراوح في تحديد تلك الطرق أصبح معياراً شخصياً، حيث يكفي لقيام جريمة النصب لا وجوب أن ينخدع الشخص بما ينخدع به الرجل الاعتيادي، إنما مجرد تأثير الطرق الإحتيالية التي لجأ إليها الجاني في خداع الجني عليه الذي وقع عليه الفعل، وإن كانت هذه الطرق لا

(٤١) راجع في ذلك د. محمد حماد مرهج - الخطأ المفترض في المسؤولية الجنائية - رسالة دكتوراه - جامعة بغداد - ١٩٩٦ ص ٣٢ وما بعده، وأيضاً د. رسيس بنهام نظرية التجريم في القانون الجنائي / ط الثانية - مطبعة الوادي - الإسكندرية ١٩٧٧.

تفلح مع غيره من الناس من يكونون على القدر المطلوب من الحيطة والحذر<sup>(٤٢)</sup> وما يؤيد هذا الرأي ويؤدي إلى رجحانه على المعيار الموضوعي هو أنه معيار لا يؤيده الفقه فحسب، بل ويعيده القضاء الفرنسي الحديث، والمصري أيضاً<sup>(٤٣)</sup>، لذلك يبدو لنا وفي نطاق تقييمنا لأفكار الرأي الأول، لا بد من أن نقول بأنه إذا كان حامل البطاقة يرتبط مع الجهة التي أصدرت البطاقة بعقد، هو عقد الانضمام إلى نظام بطاقات الوفاء، فإن ما يتربّط على إلغاء البطاقة من قبل الجهة التي أصدرتها أن الجهة الأخيرة قد فسخت العقد بهذا الإلغاء مما لا يعطي الحق لحامليها بعد ذلك استعمالها، حيث أن هذا الإلغاء أنهى العلاقة التي نشأت إثر عقد الانضمام إلى نظام البطاقة بين حامل البطاقة، والجهة التي أصدرتها، تلك العلاقة التي خولت حامل البطاقة، استعمال البطاقة طيلة فترة صلاحية البطاقة، أي إلى ما قبل إلغائها، والظهور بعدها صاحب صفة حقيقية على البطاقة، وأن له ائتمان حقيقي لدى الجهة التي أصدرت البطاقة، فإذا استعملها بعد ذلك لدى أحد التجار بشرط ألا يكون الأخير على دراية بالفسخ، أي بفسخ العقد وإنهاء العلاقة التي على أساسها تم تسليم تلك

(٤٢) لاحظ في ذلك د. محمد رمضان بارة - المرجع السابق - ص ٤٦-١٤٥، ود. أحمد أمين بك - شرح قانون العقوبات الأهلي - الدار العربية للعلوم - بيروت لبنان - ص ٧٣٠، د. أحمد فتحي سرور - الوسيط في قانون العقوبات - القسم الخاص ١٩٦٨ ص ٢٢٠ وما بعدها ، د. عبد الفتاح الصيفي - المرجع السابق ص ٤٢٤، د. عادل عبد إبراهيم العان - جرائم الاعتداء على الأموال في قانون العقوبات الأردني - مكتبة دار الثقافة للنشر والتوزيع - الأردن - عمان ط/الأولى - ١٩٩٥ - ص ١٤٦ وما بعدها

(٤٣) لاحظ قرار القضاء الفرنسي المشار له في مؤلف د. محمود نجيب حسني - المرجع السابق ص ٢٢٣ هامش رقم ٢، ولا يلاحظ أيضاً تقضي مصرى قرار جلسه رقم ١٩٦٥/٣/٢٩ بمجموعة أحكام التقاضي رقم ٦٦ ص ٣٠٨، وأيضاً جلسه ١٣/١٩٦٣ بمجموعة أحكام محكمة النقض ص ٦٦.

البطاقة إلى من له الحق بحملها، والوفاء بمشترياته عن طريقها، فإن حامل البطاقة باستعماله لها بعد انتهاءها يكون قد ظهر بصفة غير صحيحة، حيث أوهم التاجر بأنه له صفة حقيقة على البطاقة التي يحملها، وهو في الحقيقة لا يملك تلك الصفة، إلى جانب أنه أوهم التاجر بأن له ائتمان وهي لا وجود له في الواقع. فمثل هذا التصرف ألا يشكل الخداع الذي تقوم به جريمة النصب، أو الاحتيال، أي ألا يجعل هذا الفعل مما يتحقق فيه الجاني النشاط المكون لجريمة الاحتيال، التي تقوم على تتحقق صورة من الصور التي حددها المشرعون، الأمر الذي يجعل نسبة الاحتيال إلى نشاط حامل البطاقة أمراً مقبولاً، ولا يحتاج إلى كثير من التبرير؟ هذا ما سنحاول الإجابة عنه عند مناقشتنا لحجج أصحاب الاتجاه الثاني. وللإجابة على ذلك نقول لو أخذنا المبررات التي يسوقها أصحاب الاتجاه الذي يؤيد قيام جريمة النصب بحق حامل البطاقة مجتمعاً، والتي تجعل أصحاب هذا الاتجاه يقررون مسؤولية حامل البطاقة عن جريمة نصب في حالة استعماله للبطاقة التي كانت الجهة قد ألغتها قبل انتهاء مدة صلاحيتها، فلا شك أن الإقرار بتحمل حامل البطاقة المسئولية الجنائية عن جريمة نصب يعد أمراً مقبولاً، حيث أنه أوهم التاجر بكون البطاقة لا زالت صالحة في حين أنها فقدت قيمتها القانونية، وأنه ظهر بصفة غير صحيحة، أي خلاف صفتة الحقيقة باعتباره يملك استعمالها في الوقت الذي لا يملك ذلك، وهو أمر يخالف صفتة الحقيقة حيث فقد تلك الصفة بـالغائبة، الأمر الذي يمكن أن يتحقق الخداع التاجر، لا سيما أن ما يحدث في الناحية العملية أن التاجر لا يرجع للجهة التي

أصدرت البطاقة، أو شركة الوساطة المالية التي تتولى التوسط بين التاجر والجهة التي أصدرت البطاقة في تحصيل قيم البضائع التي يشتريها حاملو بطاقات الوفاء للتأكد من صحة فاعلية البطاقة للعمل في كل عملية شراء، لا سيما أن قيمة مشتريات العميل لا تزيد عن السقف الذي تمنحه الجهة مصدرة البطاقة للتاجر لإجراء عمليات البيع بالبطاقة دون الرجوع إليها، إنما من الممكن أن يرجع التاجر إلى تلك الجهات في حالة أن تزيد مشتريات حامل البطاقة عن السقف المنوх بدون إذن.

وما يبيّن على ذلك أنه إن زادت مشتريات العميل عن الحد المسموح به، كان التاجر ملزماً بالرجوع إلى الجهة مصدرة البطاقة للتأكد من فاعلية ونفاذ البطاقة، فإن إبرام التاجر الصفقة دون القيام بهذا الواجب لا يجعل الجهة المصدرة للبطاقة في حل من الوفاء بقيمة الصفقة فحسب، بل وفي حل من إمكانية مساءلة حامل البطاقة عما قام به من نشاط؛ إذ كان عليه أن يكون أكثر حرضاً في تعامله، وكان قد فرط بحقه بنفسه فلا يلومن إلا نفسه، على ما فرط بحق نفسه ومصلحته، وما يؤيد الأخذ بذلك هو أن القضاء الفرنسي<sup>(٤٤)</sup> مستقر على أن استخدام بطاقة الوفاء للغاية، وكذلك المتهية تكون جريمة نصب في مواجهة التاجر الذي تعهد بقبول تلك البطاقات للوفاء بشرط ألا يكون مصدر البطاقة قد أخذه بسحب هذه البطاقة من الاستعمال.

---

(٤٤) أنظر في ذلك فاينر نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ٣٠٣، وأنظر المراجع التي ذكرها في الخامسة رقم ٢ من ذات الصفحة.

## الفصل الثاني

### الامتناع عن رد بطاقة

#### تم إلغاؤها أو انتهت مدة صلاحيتها

سبق أن أشرنا إلى أن حامل البطاقة عليه أن يستخدم البطاقة وفقاً للشروط التي يفرضها العقد المبرم بينه، وبين الجهة مصدرة البطاقة، إذ ثمة شروط معينة تفرضها العقود المبرمة بين المؤسسة المالية أو البنك أو المصرف أو أي جهة أخرى لها الحق في إصدار تلك البطاقات، وحامل البطاقة يتبع على الأخير بوجب هذا العقد مراعاة هذه الشروط التي تضمنها العقد عند استخدامها، وأهم تلك الشروط هو فيما يتعلق بالوقت الذي يجب أن يستخدمها به، إذ من بين شروط العقد، أي عقد الانضمام إلى نظام بطاقة الوفاء، الاستخدام الشخصي للبطاقة وخلال فترة محددة هي مدة صلاحية البطاقة للاستعمال، ومن ثم ردها إلى الجهة مصدرة البطاقة، كأن يكون البنك باعتباره المالك للبطاقة، على الرغم من أن حامل البطاقة يدفع مقابلأً نقدياً، يسمى رسم الإصدار، للجهة التي تصدر البطاقة حتى يحصل على البطاقة، وتملك الجهات المصرفية أو المالية المصدرة لهذه البطاقات الحق في إلغائهما في أي لحظة، أو في أي وقت من الأوقات دون حاجة إلى إبداء أي سبب من الأسباب، ودون حاجة إلى إشعار أو إنذار<sup>(٤٥)</sup> وفقاً للعقد المبرم بين الطرفين.

---

(٤٥) لاحظ بشأن ملكية البنك أو المصرف لبطاقة الوفاء البند ١١ من نموذج الاتفاقية على بطاقات الوفاء بين المصرف والعميل الملحق رقم (٢) من مؤلف عماد علي الخليل - ص ١٧٤ .

إذا وضعنا هذا الأمر في التصور فإن الأفعال التي من الممكن أن تصدر من حامل البطاقة وتشكل خرقاً للاتفاق ، أن يمتنع عن رد البطاقة التي انتهت مدة صلاحيتها، أو التي تم إلغاؤها ؛ إذ أن ما يترب على العقد المبرم بين الجهة التي انتهى التزام حامل البطاقة بمجرد انتهاء مدة صلاحيتها، أو مجرد فسخ العقد بينه وبين الجهة مصدرة البطاقة<sup>(٤٦)</sup> برد البطاقة إلى الجهة التي أصدرتها.

إن قيام المؤسسة المصرفية بإلغاء بطاقة كانت قد أصدرتها سواء كان الإلغاء باتجاه أحد عملائها لأي سبب كان كسوء استخدامها، أو باتجاه نوع من البطاقات التي تعامل بها، لأي سبب كان، يلزم العملاء بردتها إلى تلك الجهة واستناداً إلى بنود العقد، كما هو الأمر بالنسبة لانتهاء مدة العمل بالبطاقة، حيث أن للبطاقة عمر تكون خلاله صالحة للاستعمال، وبعد مضي ذلك الوقت تكون البطاقة قد فقدت صلاحيتها للعمل، وبذلك أيضاً فقدت قيمتها القانونية. وإن كان هناك من يذهب إلى أن السبب في إلزام العملاء برد البطاقات عند إلغائها في أغلب الأحيان يستند إلى أسباب تجارية تتمثل في إمكانية إعادة استعمال مادة البطاقة ذاتها في تصنيع بطاقات أخرى جديدة، الأمر الذي يساهم في تقليل الكلفة في نطاق إصدار عدد كبير من البطاقات<sup>(٤٧)</sup> مع تشكيكنا في أن يكون هذا هو السبب الذي يكمن وراء هذا الإلزام.

(٤٦) د. فائز نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ١٩١.

(٤٧) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٣٧.

وإذا كان من حق الجهة التي أصدرت هذه البطاقة أن تحتفظ بحقها في عدم الإفصاح عن الأسباب التي دعتها إلى الإلغاء، وكذلك عدم المطالبة برد البطاقة، بحيث يكون العميل (حامل البطاقة ملزماً بردها من تلقاء نفسه ودون إشعار) كما يحلى لبعض الجهات أن تفعل حيث ينص البند ١١ من الشروط الخاصة بحملة بطاقة فيزا الصادرة عن بنك القاهرة عمان بأن (.. تكون الصلاحية المطلقة للبنك في إلغاء البطاقة في أي وقت من الأوقات دون إبداء أية أسباب ودون حاجة إلى توجيه إشعار، أو إخطار مسبق، ودون أن يتحمل أي مسؤولية مهما كانت نتيجة ذلك)، وعلى الرغم من أهمية هذا البند بالنسبة للمسؤولية العقدية دون الجنائية، فإن الأولى بهذه الجهات أن تطلب العميل برد البطاقة، وإشعاره بإلغائها ، بل على الجهة التي تصدر البطاقة إخطار العميل بأسباب الإلغاء، المهم أن هذا يخرج عن نطاق بحثنا.

ولكن الأمر الذي يتطلب علاجه هنا مدى إمكان إسناد المسؤولية الجنائية لحامل البطاقة عن امتناعه عن رد البطاقة، لا سيما أن المؤسسة المصرفية التي أصدرت البطاقة لا زالت تملك البطاقة، وأن العميل ملزم بردها في وقت محدد إذا انتهت مدة صلاحيتها، وأنه ملزم بردها في حالة إلغائها؟

سار الفقه في الإجابة على ذلك في اتجاهين متناقضين الأول أقر بمسألة حامل البطاقة في حالة امتناعه عن رد البطاقة، وكيف فعله على أنه يندرج تحت وصف خيانة الأمانة، في حين ذهب اتجاه آخر إلى العكس من ذلك، حيث رفض الإقرار

بفكرة كون حامل البطاقة يندرج فعله تحت الأفعال التي تتحقق بها جريمة خيانة الأمانة، ولكل من الاتجاهين حججه المنطقية والقانونية في إطار ذلك، الأمر الذي جعلنا نتعرض لكل اتجاه على وجه الاستقلال وخصصنا لكل اتجاه مبحثاً مستقلاً، على أن يكون موقفنا من ذلك في مبحث مستقل أيضاً.

## المبحث الأول

### الاتجاه الذي يضفي على فعل حامل البطاقة وصف خيانة الأمانة

هناك من يذهب<sup>(٤٨)</sup> في صدد تعريضه لهذه المسألة إلى القول بأن امتلاع حامل البطاقة عن رد البطاقة، سواء في حالة انتهاء مدة صلاحيتها، أو في حالة إلغائهما ورفضه لردها إلى الجهة التي أصدرتها بعد مطالبته بردها، من الممكن أن تقوم بحقه المسؤولية الجنائية عن جريمة خيانة الأمانة على أساس أن فعله يكون النشاط المطلوب لقيام جريمة خيانة الأمانة، ويعتمد أصحاب هذا الرأي في تأسيس هذه المسؤولية على أساس الشرط الوارد في العقد المبرم بين حامل البطاقة، والمؤسسة المصرفية، أو المالية التي أصدرت البطاقة، والقاضي بملكية الجهة الأخيرة (المؤسسة المصرفية أو المالية) للبطاقة منذ لحظة إصدارها وطيلة فترة استعمالها، وبأن العميل (حامل

---

(٤٨) لاحظ في ذلك هدى عطا الله - النواحي القانونية للبطاقات الائتمانية رسالة ماجستير - الجامعة الأردنية عمان - ١٩٩٧ ص ١٠٧، وأيضاً رفت أبادير - المراجع السابق ص ١٤٨ .

البطاقة) ملزماً بردتها إلى هذه المؤسسة بمجرد الطلب، أي بعبارة أخرى طالما أن العلاقة بين (حاملي البطاقة) والمؤسسة المصرفية هي علاقة عقدية ينظمها العقد المبرم بين الطرفين، والذي وافق عليه الطرفان، وبما أن من بين بنود العقد ما يشير إلى احتفاظ (البنك) بملكية البطاقة، ويكون له الصلاحية المطلقة في إلغائها في أي وقت من الأوقات دون إبداء أية أسباب، ودون حاجة إلى توجيهه إنذار، وأن من بين الالتزامات التي يرتتبها العقد على حاملي البطاقة أن يرد البطاقة في حالة إلغائها، كما هو الأمر في حالة انتهاء مدة صلاحيتها، وطالما أن من بين بنود العقد ما يشير إلى حق البنك، أو أي تاجر أو بنك آخر يتعامل بالبطاقة، وبناءً على تعليمات صادرة من البنك أن يطلب من حاملي البطاقة تسليم بطاقة إليه، وتعهد حاملي البطاقة بإحتجاب الطلب فوراً<sup>(٤٩)</sup> فإن ذلك يصلح لأن يكون سندًا قانونياً يمكن أن تؤسس عليه المسئولية الجزائية، إذ أن حاملي البطاقة وعموم مفهوم هذا الشرط يكون حاملاً للبطاقة على سبيل الأمانة فقط، وعليه واجب ردتها للجهة المالكة لها عموم طلب من هذه الأخيرة، وب مجرد طلبها دون حاجة إلى تسبب، أو إخطار، وأن عدم استجابته لذلك، وعدم رده لها من شأنه أن يؤدي إلى تتحقق جريمة خيانة الأمانة.

ويذهب البعض إلى أن هذا الاتجاه هو ليس مجرد اتجاه فقهي يعكس وجهة نظر جانب من الفقه من تعرض لهذه المسألة، إنما هو أيضاً اتجاه القضاء في فرنسا الذي يذهب إلى ذات التكيف، ويستند إلى ذات المحجج، حيث قضت محكمة ليون

(٤٩) لاحظ البند ١٢ من الشروط الخاصة بحملة بطاقة فيزا الصادرة عن بنك القاهرة عمان.

الفرنسية بأنه (يرتكب جريمة خيانة الأمانة حامل البطاقة الذي على الرغم من مطالبة البنك المتكررة له بردها إلا أنه استمر بالاحتفاظ بها) <sup>(٥٠)</sup>.

## المبحث الثاني

### الاتجاه المعارض لإضفاء فكرة جريمة خيانة الأمانة

#### على امتناع حامل البطاقة بردها

يقوم هذا الاتجاه على نقىض ما يقوم عليه الاتجاه السابق، حيث يرفض فكرة إمكان مسائلة حامل البطاقة عن جريمة خيانة أمانة مجرد امتناعه عن رد البطاقة المغنة التي تنتهي مدتها، أو التي يتم إلغاؤها إلى الجهة مصدرة البطاقة، ويرفض الأساس الذي يفسر الاتجاه السابق المسؤلية على أساسه، وبالذات فيما يتعلق بالشرط الوارد في العقد والقاضي بملكية البنك للبطاقة، ويعتمد في رفضه لهذا التبرير على جملة من الأسانيد منها ما يعود إلى طبيعة جريمة خيانة الأمانة والشروط التي ينبغي أن تتوفر في النشاط لكي تتحقق هذه الجريمة، ومنها ما يعود إلى أسانيد عملية عول عليها أصحاب هذا الاتجاه لرفض فكرة مسؤولية حامل البطاقة عن جريمة خيانة الأمانة عند رفضه إعادة البطاقة في حالة طلبها من الجهة مالحة البطاقة،

---

(٥٠) لاحظ هذا الحكم في مؤلف عماد علي الخليل - مشار له سابقاً، والمصدر بالخامس رقم ١ من ص ١٣٩.

حيث يذهب هذا الاتجاه في نطاق ذلك إلى القول (بأن مجرد رفض العميل مالك البطاقة ردها إلى البنك المصدر -بعد أن قام هذا الأخير بإلغائها، وبغض النظر عن السبب الذي دفعه للإلغاء -لا يمكن أن يثير مسؤوليته الجزائية باعتباره مرتكباً لجريمة إساءة الاتتمان) <sup>(٥١)</sup>.

أما عن المبررات التي يستند إليها هذا الاتجاه في رفضه فكرة إقامة المسئولية على العميل، فمنها ما يعود إلى مبررات عملية، حيث يذهب إلى أن المبرر الذي يقف وراء هذه النتيجة، ويقصد عدم قبول فكرة المسئولية عن جريمة خيانةأمانة، تكمن في أن لهذا المبرر جذور عملية يتمثل في ملكية العميل للبطاقة ملكية قانونية تامة، والتي تتأتى من دفعه لشمن البطاقة لحظة موافقة البنك على إصدارها له، بل أن تسمية هذا المبلغ برسم الإصدار، تلك التسمية التي تطلقها البنوك على هذا المبلغ وفقاً لرأيه لا تغير من الحقيقة شيء، ذلك لأن التسمية لا يمكن أن تغير من الواقع شيء ؛ إذ أن هذا المبلغ في حقيقته ما هو إلا ثمن البطاقة، ويستند في رأيه هذا إلى أن البنوك عند تحديد البطاقة تتضاعى رسم إصدار جديد عن البطاقة الأخرى مقابل استلام الأولى، وهذا في حقيقة الأمر نقطة الضعف الأولى التي يعاني منها هذا الرأي، وعلى حسب ما سنرى لاحقاً عند عرض رأينا في ذلك.

---

(٥١) انظر في عرض ذلك الاتجاه عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٤٣ وما بعدها.

المهم أن ما يفهم من وجاهة نظر هذا الاتجاه أن ما يصدر من أفعال من حامل البطاقة قبل البطاقة، أو باتجاهها لا يكون محلاً للمساءلة الجنائية باعتبار أن حامليها يتصرفون في ماله أن باعتبار أن حامل البطاقة، حسب وجاهة نظر هذا الاتجاه، يجوز البطاقة حيازة قانونية تامة بعنصريها المادي والمعنوي، وبما ينفي عنه المسؤولية الجنائية بشأن أي فعل يقوم به العميل ويكون محله البطاقة، باعتباره مالاً متقدماً بشمن، الأمر الذي ينفي عنه شبهة خيانة الأمانة، وبالتالي المسؤولية الجزائية، وعوجب هذا الرأي يكون إتلاف البطاقة، وليس عدم ردها فحسب من شأنه أن لا يؤدي إلى أن تنهض المسؤولية الجنائية بحق حامليها، شأن هذا التصرف شأن التصرفات الأخرى المادية منها، أو القانونية، ذلك لأنه إنما يقع من مالك على ما يملك، الأمر الذي لا يصح تجريمه ما لم يتعلق به حق للغير ، وبما لا يدع مجالاً لأن تنهض معه أركان جريمة خيانة الأمانة واعتبار ما صدر منه يتحقق تلك الجريمة، أو أي جريمة أخرى، وهذه نقطة الضعف الأخرى في هذا الرأي على ما سرى لاحقاً.

أما الحجج الأخرى التي يسوقها هذا الاتجاه لترير رأيه، والتي تتعلق بالأسس القانونية، فيذهب في نطاقها إلى القول بأنه لا يغير من صحة التكيف القانوني في نطاق المسؤولية الجنائية إدعاء البنك أنه يحتفظ بملكية البطاقة طيلة فترة استعمالها، بما يرتب مسؤولية العميل المدنية، والجنائية عن مخالفته هذا الشرط، ذلك لأن أثر هذا الشرط في حقيقته، ومداه سيكون في نطاق المسؤولية المدنية العقدية ؛ إذ أن هذه المسئولية تقوم على أساس قانوني: هو أن العقد شريعة المتعاقدين، الأمر الذي يجعل

من صدى هذا الشرط هو في نطاق ما تثيره هذه القاعدة من مسؤولية، أي المسؤولية المدنية العقدية فحسب، دون المسؤولية الجزائية التي مناط العقاب فيها، وبالذات فيما يتعلق بجريمة خيانة الأمانة هو العبث بملكية الشيء المسلم بمقتضى العقد، وليس الإخلال بشروط العقد المبرم بين المتعاقدين، ويريد ذلك أن ملكية البطاقة قد آلت إلى العميل بمجرد أن يدفع الثمن، الأمر الذي لا يمكن من خلاله التدليل على إمكانية إدانة العميل عن جريمة خيانة أمانة، إنما تظل مسؤوليته قبل المصرف (الجهة المصدرة للبطاقة)، أو أي جهة أخرى مسؤولة عقدية، ولا يمكن أن تبعدها إلى المسؤولية الجنائية، وهذا وجہ ضعف قوله الآخر، فما يترى يمكن أن ينسب لمن وجد المال تحت حيازته لكي يستعمله وفق شروط تم الاتفاق عليه، واستخدامه استعمالاً لا يملکه إلا المالك، أفالا يكون هذا قد خاف شروط العقد، مما يترب عليه قيام جريمة بحقه، فإن كانت جريمة خيانة الأمانة لا تقوم إلا بالعبث بملكية الشيء المسلم بمقتضى العقد، فماذا يا ترى يمكن أن يوصف فعل من وجد المال بين يديه واستعمله استعمالاً يخرج بمقتضاه عن شروط استخدامه، ولا سيما التصرفات التي لا يملکها إلا مالك الشيء، أفالا تقوم جريمة خيانة الأمانة في جانب منها على استعمال الأمين للمال استعمالاً من شأنه أن يظهر بصفة المالك للمال..؟.

وإلى جانب ذلك كله أن هذا الرأي يذهب إلى أن المحكمة غير ملزمة بما يطلقه المتعاقدين من أوصاف على العقد، إنما الأمر يعود لحقيقة العلاقة وواقعها، أي أن محكمة الموضوع يترك لها تحديد العقد وتحديد ماهيته للفصل في مدى قيام، أو

عدم قيام جريمة خيانة الأمانة، وهو في ذلك أيضاً قد قدم دليلاً على ضعف رأيه؛ إذ هو في ذلك قد دللياً ضده، وليس له، حيث أن الواقع وكما سنرى يخالف ما تعلن عنه الجهة مصدرة البطاقة.

### المبحث الثالث رأينا في الموضوع

الحق أن الرأي الأول لا يخلو من منطقية في حججه الأمر الذي يفتقد إليه الرأي الثاني، غير أن هذه المنطقية لا تعني قبول رأيه على إطلاقه، إذ أننا لا نقر ما يأخذ به الرأي الأول وموافقته في كل ما يذهب إليه، وما جاء به من أفكار بخصوص ذلك، لذلك إن مناقشتنا لهذا الرأي أو ذاك سوف لن تصب في صالح أحد الرأيين دون الآخر.

إن نقطة الضعف الأولى بالنسبة للرأي الرافض لإقرار فكرة المسئولية عن جريمة خيانة الأمانة بالنسبة لاحتفاظ العميل بالبطاقة، وعدم ردها إلى الجهة التي أصدرتها، على الرغم من مطالبة العميل بردها، تمثل في أنه يحدد الجهة مالكة البطاقة، ويحددتها بالعميل، حيث يذهب أن العميل يملك البطاقة ملكية قانونية تامة، والتي تتأتى من دفعه لثمن البطاقة لحظة موافقة البنك على إصدارها له، بل أن تسمية هذا المبلغ برسم الإصدار، تلك التسمية التي تطلقها البنوك على هذا المبلغ

وفقاً لرأيه لا تغير من الحقيقة شيء، ذلك لأن التسمية لا يمكن أن تغير من الواقع شيء؛ إذ أن هذا المبلغ في حقيقته ما هو إلا ثمن البطاقة، ولا سيما أن البنك عند تحديد البطاقة تتقاضى رسم إصدار جديد عن البطاقة الأخرى مقابل استلام الأولى. ولا شك في أن نقطة ضعف هذه الحجة واضحة، أو أن هذا الرأي يحمل نقطة ضعفه بنفسه، فإذا كان المبلغ الذي تتقاضاه البنك، والذي يسمى برسم الإصدار، إذا كان في حقيقته، وكما يذهب بأنه ثمن البطاقة، فإن ما يجري عليه العمل هو وجوب أن تسلم البطاقة من حامليها إلى الجهة مصدرة البطاقة، وأن يدفع حامل البطاقة رسم إصدار جديد عند إصدار البطاقة الجديدة بعد انتهاء مدتها، فما هو الأمر الذي يلزم حامل البطاقة بأن يدفع الرسم مرة أخرى، وكان قد اشتري البطاقة؟، وما وجه إلزامه برد البطاقة لكي يتولى البنك إصدار بطاقة أخرى، وكان قد اشترها، هل هناك من إلزام قانوني على مشتري أن يرد المبيع إلى صاحبه، دون عيب يضمنه البائع، وكان قد اشتراه، واستعمله طيلة مدة صلاحيته، أو لمدة قبل إلغائها؟ ، بل أكثر من ذلك ما وجه إلزام إرجاع حامل البطاقة للبطاقة، وهو كما يقول يملكونها، إلى الجهة التي أصدرتها؟ تلك الجهة التي لن تصدر له بطاقة جديدة حتى يعيد إليها البطاقة القديمة، ويدفع رسم إصدار بطاقة جديدة.

إن رسم الإصدار في اعتقادنا ما هو في حقيقته إلا الرسم الذي تتقاضاه المؤسسة المصرفية أو المالية، مقابل استعمال حامل البطاقة للبطاقة خلال الفترة التي يحق لها استعمالها، وأن البطاقة في واقعها ستظل ملكاً للجهة المصدرة، والدليل على

ذلك أنها تستعيدها، وتصدر أخرى غيرها، الأمر الذي يؤكّد من حيث الواقع أن صورة حيازة حامل البطاقة للبطاقة ما هي في حقيقتها إلا حيازة ناقصة تستند على الاتفاق بين الطرفين، وليس كما يذهب صاحب هذا الرأي إلى أن حيازته قانونية تامة، فلو كان يملّكتها على حسب ما يذهب إليه صاحب هذا الاتجاه، بل وما وجه الإلزام بضرورة إخبار الجهة التي أصدرت البطاقة في حالة سرقتها، أو حتى فقدانها إذا كانت البطاقة ملكاً لحاملها، فهل هناك من إلزام قانوني على من يفقد شيء أن يتولى إخبار جهة، وأي جهة التي يلزم فاقد البطاقة بإخبارها؟

وقد يفتح البعض أن وراء ذلك هو الخشية من أن تستخدم من قبل شخص آخر، وهذا إن صحّ يؤكّد حقيقة أخرى هي أن هذه الجهات تصدر هذه البطاقات على أساس توافر عنصر الثقة أيضاً في العميل الذي تصدر لمصلحته البطاقة، لذلك اختلفت أنواعها باختلاف نوع العلاقة التي تربط العميل بالجهة التي تصدر البطاقة، وأن يستعملها وفق الضوابط التي تضعها الجهة مالكة البطاقة، إن صح التعبير، وهذا ما يؤيده جانب من الفقه المدني الذي يكيف العقد المبرم بين حامل البطاقة، وبين الجهة مصدرة البطاقة على أساس أن إبرام عقد طلب بطاقة الوفاء من شأنه أن يحصل الطالب عليها على سبيل الوديعة لاستعمالها خلال المدة المتفق عليها<sup>(٥٢)</sup>، وأن ما تقوم به البنوك من الناحية العملية، عند تحديد البطاقة هو أنها تتراصضى رسم إصدار جديد عن البطاقة الأخرى مقابل استلام الأولى، فهي تقوم بعمليتين في آن

(٥٢) د. فايز نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ١٩١.

واحد: تستلم البطاقة الأولى من جهة، فتتأكد من خلال ذلك أن حامل البطاقة قد أوفى بالتزامه برد البطاقة، ثم تقوم باستلام رسم الإصدار بالنسبة للبطاقة الثانية، ومن ثم تقوم بعملية الإصدار على أساس ذلك، فهي لا تصدر بطاقة ثانية إلا بعد استلام رسم إصدار جديد، والتأكد أن العميل قام برد البطاقة، فإذا كانت العملية عملية بيع للبطاقة الأولى كما يذهب صاحب هذا الرأي، فإن هذه العملية ليس بحاجة لها العميل في حالة البطاقة الثانية، أي ليس هناك من ضرورة لأن يقوم بإرجاع البطاقة إلى الجهة التي أصدرتها، وقد كانت قد قبضت ثمنها، وليس هناك من ضرورة لشراء بطاقة ثانية، فإذا كان ما حصل هو عملية بيع للبطاقة، قام حامل البطاقة بشرائها ودفع ثمنها، مما وجّه الإلزام بإرجاعها، وطالما أن حامل البطاقة يملك البطاقة، وفق هذا الرأي، فكان بإمكانه استخدام البطاقة الأولى، وليس هناك من ضرورة للعميل (حامل البطاقة) لعملية شراء للبطاقة الثانية، ولا سيما أن بعض البطاقات كبطاقة الوفاء ليست من البطاقات المغنة التي تنتهي، ولا يكون بمقدور الشخص استخدامها مرة أخرى عند انتهاء صلاحيتها بانتهاء المبلغ المرصود فيها، كما هو الأمر بالنسبة لبعض البطاقات المغنة كبطاقة استعمال الهواتف، والدليل على أنها ليست من هذا النوع، هو الإلزام بردّها إلى الجهة التي أصدرتها، والتصرّح من قبل هذه الجهة أنها تملك البطاقة حتى بعد انتهاء مدتها، فلو كانت من هذا النوع، أي من كونها من البطاقات المغنة التي يتم الاستغناء عنها بمجرد انتهاء صلاحيتها، لما توجب على العميل ردّها، ولما توجب على الجهة التي أصدرتها الحرص على

استردادها، ولما ثارت المشكلة التي نحن بصددها أصلًا، إذ يصح هذا القول في نطاق هذا النوع من البطاقات المغ淨ة، وليس في نوع البطاقات موضوع البحث.

ويذهب بنا التفكير إلى أن عدم رد البطاقة من قبل العميل من شأنه أن لا يمنع الجهة المصدرة للبطاقة من عدم إصدار البطاقة الثانية للعميل فحسب، بل ربما إلى إلغاء التعامل معه، الأمر الذي يحرض عليه العميل قبل الجهة التي أصدرت البطاقة، ولا سيما أن من أهم الاعتبارات التي تؤخذ بنظر الاعتبار عند إصدار بطاقات الائتمان هو الجانب الشخصي الذي يجب على حامل البطاقة أن يعلم الجهة المصدرة للبطاقة بكل التغيرات التي تطرأ عليه<sup>(٥٣)</sup>، وعلى أساس ذلك أن رسم الإصدار لا يمكن أن يكون ثنائًا للبطاقة بأي حال من الأحوال، الأمر الذي يتربّط عليه أن حامل البطاقة لا يستطيع أن يجري من التصرفات القانونية، والمادية ما يتعارض مع الشروط التي وافق عليها حامل البطاقة سلفًا، فلو كان حامل البطاقة يملك ما البطاقة، فإن معنى ذلك أن المالك يستطيع أن يتصرف فيما يملك التصرفات القانونية ، والمادية التي يخوّلها إياه حق الملكية، وهنا يبرز سؤال هل يجوز للحاملي ذلك...؟

ويذهب صاحب هذا الاتجاه إلى القول بأن حامل البطاقة يجوز للبطاقة حيازة قانونية تامة بعنصريها المادي والمعنوي، وبما ينفي عنه المسؤولية الجنائية بشأن أي فعل يقوم به العميل ويكون محله البطاقة، باعتباره مالاً متقدماً بشمن، الأمر الذي

(٥٣) لاحظ في ذلك التراثات حامل البطاقة فايز نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ١٦٨.

ينفي عنه شبهة خيانة الأمانة، وبالتالي المسؤولية الجزائية، فإذاً لافتalaف البطاقة، وليس عدم ردها فحسب من شأنه أن لا يؤدي إلى أن تنهض المسؤولية الجنائية بحق حاملها، شأن هذا التصرف شأن التصرفات الأخرى المادية منها، أو القانونية التي يملكتها الشخص على ماله ، ذلك لأنه إنما يقع من المالك على ملكه، وما لا يدع مجالاً لأن تنهض معه أركان جريمة خيانة الأمانة ، واعتبار ما صدر منه يتحقق تلك الجريمة، باعتبار أنه يتصرف في ماله.

سبق أن قلنا بشأن ذلك أن هذه هي نقطة الضعف الثانية في أسانيد هذا الاتجاه الرافض لقيام جريمة خيانة الأمانة بحق حامل البطاقة، ووجه ضعف هذه الحجة هي أن حامل البطاقة من حيث الواقع لا يستطيع أن يتصرف بالبطاقة خلاف الشروط التي تم الاتفاق عليها، فإذا كان كما يقول صاحب هذا الرأي أن حامل البطاقة من الممكن أن يجري على البطاقة ما يشاء من التصرفات المادية، والقانونية، فإننا نتساءل هل بإمكان حامل البطاقة أن يجري على البطاقة التي يحملها أي تصرف قانوني من شأنه أن يرتب على البطاقة التي يحملها أي حق عيني مثلًا، هل بإمكانه أن يبيعها طالما أنها مال متقوم، هل يستطيع أن يرهنها، وهل، وهل... الخ من التصرفات القانونية؟

إن المنطق الذي يقول به أصحاب هذا الاتجاه منطق يخالف الواقع، ولا يمكن التعویل عليه ليس من الناحية القانونية، وكما سنرى، فحسب، بل وحتى من الناحية

الواقعية ، والعملية، ولا سيما أن هناك ما يؤكّد ما نقول به من حيث الواقع، وذلك فيما تنص عليه الشروط والأحكام الخاصة باستعمال بطاقة الائتمان الصادرة عن بنك القاهرة عمان، وبالذات ما نصّت عليه في البند ١٠ الذي ينص على أنه (يجوز للبنك) وبمحض اختياره أن يصدر بطاقة أو بطاقات إضافية بناءً على طلب خطبي من (حاملي البطاقة)، وذلك لغایيات استعمالها من قبل كل أو أي من الزوج، والزوجة، والأولاد باعتبارها بطاقة إضافية، ويكون حامل البطاقة مسؤولاً عن كافة المبالغ المسحوبة بمحض البطاقة الإضافية، ويتحمل كافة المسؤوليات المترتبة مهما كانت عن استعمال البطاقات الإضافية في مواجهة البنك).

لا شك أن ما سبق يشكل دليلاً على أن حامل البطاقة لا يملك البطاقة ملكية تامة، وكما يذهب أصحاب هذا الاتجاه، بل أكثر من ذلك أن البنك اعتبر تاريخ إعادة البطاقة في حالة إلغاء الاشتراك الذي يكون بإشعار إلى البنك، معياراً على أساسه يتم حساب السنتين يوماً التي وضعاها البنك في أساس مسؤولية حامل البطاقة باتجاه البنك عن الالتزامات الناشئة عن استخدام البطاقة<sup>(٥٤)</sup>.

إذن هذا ما يتعلق بخصوص نقطة الضعف الأخرى التي تшوب هذا الرأي، ونعتقد أن ما قدمناه يشكل دليلاً على ضعف حجج وأسانيد هذا الرأي، ومن أجل أن يكون دليلاً قاطعاً بهذا الاتجاه، وحاجتنا قوية لا بد أن نتعرض للحجج القانونية

(٥٤) لاحظ البند ١٣ من الاتفاقية الخاصة بينك القاهرة في عمان بشأن استخدام بطاقة فيزا.

التي يستند إليها في تبرير رأيه، والتي تتعلق بحالات تحقق جريمة خيانة الأمانة، وانتفائها. وبصدق ذلك نقول بأن المحكمة صحيح أنها غير ملزمة بالأوصاف التي يطلقها المتعاقدان على العقد بحيث أنه إذا أضفت المتعاقدان على العقد وصفاً مختلفاً وحقيقة نظر القانون المدني إليه فمن واجب محكمة الموضوع ألا تعتمد بوصف الطرفين له، استناداً إلى القاعدة المعروفة، أن العبرة بالمعانٍ لا بالألفاظ والمباني، وتطبيقاً لذلك لا يصح إدانة متهم بجريمة خيانة الأمانة إلا إذا اقتنع القاضي بأن المال قد انتقل إليه على سبيل الحيازة الناقصة، مهما كان الوصف الذي أعطاه المتعاقدون للعقد. وأن ما يجب أن يتم التركيز عليه في هذا المجال هو أن أي عقد من العقود التي تتحقق به جريمة خيانة الأمانة يجب أن يجسد الواقع، لذلك حكم بأنه إذا كان من الثابت أن إحدى شركات المياه الغازية كانت تسلم عملائها زجاجات لا ترد إليها، وبجانب ذلك كانت تحصل من عملائها على إقرار منهم بأنهم قد تسلّموا الزجاجات على سبيل الوديعة، أو عارية الاستعمال، فالجريمة لا تقوم إذا لم يرد أحد العملاء الزجاجات لأن العارية والوديعة لا يستقيمان على مبلغ من النقود على سبيل التأمين يخسره العميل إذا لم يرد هذه الزجاجات<sup>(٥٥)</sup>، وتطبيق ذلك والتدقيق في واقع عقد الانضمام إلى بطاقات الوفاء يكشف عن أن ما يقوم عليه العمل ينسجم وواقع العقد، وليس هناك من اختلاف بين ما يصفه المتعاقدين لهذا العقد، ولا بين ما يجري عليه العمل، حيث يجب على حامل البطاقة أن يرد البطاقة بعد

(٥٥) نقض مصري، جلسة ٢٦ فبراير ١٩٥٢، مجموعة أحكام محكمة النقض س ٣ ص ٥١٩.

اتهاء مدة العمل بها، أو بعد فسخ العقد المبرم بين الطرفين، وهذا في حقيقته ينسجم وعقد الوديعة، الذي يعد من العقود التي تتحقق في ظله جريمة خيانة الأمانة، أي أنه من بين عقود الائتمان، التي يشكل الإخلال بها تتحقق جريمة خيانة الأمانة.

### **الفصل الثالث**

#### **إخلال حامل البطاقة بشروط استخدام البطاقة أو الاستخدام التعسفي لبطاقة الوفاء وسحب بما يتجاوز الرصيد الفعلي من أجهزة الصراف الآلي**

يرتبط حامل البطاقة، وكما سبق الإشارة إلى ذلك، بالجهة التي أصدرت البطاقة بعقد ملزم للجانبين، هو عقد الانضمام للبطاقة، ويرتب هذا العقد التزامات متقابلة على طرف العقد الجهة التي أصدرت البطاقة، باعتبارها الطرف الأول، وحامل البطاقة باعتباره الطرف الثاني في تلك العلاقة، ومن أهم الالتزامات التي يفرضها هذا العقد على حامل البطاقة استخدام البطاقة وفق الضوابط والشروط التي يتم الاتفاق عليها، والتي لا يكون لحامل البطاقة دور في مناقشتها، أو تعديلها، لذلك يصف جانب من الفقه هذا العقد بأنه من عقود الإذعان<sup>(٥٦)</sup>، ومن بين هذه

(٥٦) د. فايز نعيم رضوان - المرجع السابق ص ٩٣، وعقد الإذعان هو ذلك العقد الذي يسلم فيها(القابل) أي المستهلك بالشروط التي يضعها الموجب (التاجر ومن في حكمه) فيما يتعلق بسلعة، أو خدمة يحتكرها الموجب احتكاراً قانونياً، أو فعلياً، ولا يقبل مناقشتها د. عبد الرزاق السنهوري - الوسيط في شرح القانون المدني - الجزء الأول - نظرية العقد - ص ٢٢٩.

الشروط التي ينبغي مراعاتها عند استخدام البطاقة هو التزام حامل البطاقة بالاستخدام الشخصي للبطاقة، وبما لا يتجاوز الغطاء المسموح به، لذلك يشكل استخدام البطاقة من قبل الغير، واستخدامها بما يتتجاوز الغطاء المسموح به إخلالاً بالالتزامات التي على حامل البطاقة، الأمر الذي يشكل تعسفاً في استخدام البطاقة.

وهنا يبرز سؤال هل أن هذا التعسف في استخدام البطاقة، أو الإخلال بشروط استخدامها يكون محلاً لлемسألة الجنائية...؟

لإجابة على ذلك لا بد من الإشارة أولاً إلى أننا يجب أن نستبعد من نطاق بحثنا حالة تجاوز حامل البطاقة الغطاء المتفق عليه وفقاً للعقد المبرم بين الطرفين؛ ذلك لأنه إذا كان حامل البطاقة ملزم بعقد عدم تجاوز الغطاء المتفق عليه وفقاً للعقد المبرم بينه وبين مصدر البطاقة، فإن الفقه ومن بعده القضاء الفرنسي متყدان على عدم تكيف تجاوز الغطاء المسموح به بأنه يعد من وسائل الاحتيال التي يمكن أن تمارس من قبل حامل البطاقة، واكتفاء الجانبان بإقرار المسؤولية العقدية لحامل البطاقة<sup>(٥٧)</sup>.

غير أن الأمر الذي ينبغي التوقف عنده هو حالة أن يقوم حامل البطاقة باستخدام بطاقة الوفاء إلى بطاقة سحب نقدi من الأجهزة الآلية، وعند استخدامه لها يتتجاوز الحد المسموح له بالسحب، أي يتتجاوز رصيده الفعلي، مستغلًا وضعياً ما يمكنه من ذلك كعدم ربط الجهاز الذي يسحب منه بالحاسوب المسؤول عن رصيده،

(٥٧) د. فايز نعيم رضوان - المرجع السابق - ص ٢٠٥ - ٢٠٦.

أو أي طريقة أخرى توصله إلى تلك النتيجة، فما عسى أن يكيف فعل حامل البطاقة في مثل هذا الفرض، هل يظل في إطار المسؤولية العقدية كما هو الشأن في استخدام البطاقة للوفاء بما يجاوز الرصيد، والتي يمكن أن تتحقق عن طريق الإهمال والخطأ، عندما يستخدم البطاقة (العميل) عند أكثر من محل، أي يشتري من أكثر من محل في يوم واحد بحيث لم يتمكن من مراجعة المبلغ المتبقى في بطاقة، والذي ينبغي استخدام البطاقة لكي تغطيه، أم أن وضع حامل البطاقة في حالة استخدامه بطاقة سحب النقود من الصراف الآلي مختلف، الأمر الذي ينبغي علاجها بشكل مستقل؟..؟

الجواب سيكون بالإيجاب حتماً، فوضع حامل البطاقة في الحالين مختلف جداً، لأننا إذا كنا نوفق على أن تكون المسؤولية عقدية، وتحصر في إطار ذلك، بالنسبة لحامل البطاقة عندما يستخدمها للوفاء بقيمة مشترياته فيتجاوز ذلك المقدار، ولا سيما أنه من الممكن أن يقع بالخطأ، أو الإهمال، فإننا لا يمكن أن نوفق على مثل ذلك الوضع بالنسبة لاستخدام البطاقة في سحب النقود من الصراف الآلي، على الرغم مما يقال بأن حامل البطاقة يمكن أن يقع بنفس ما وقع به في نطاق بطاقة الوفاء، أي أن يقع في الخطأ.

وبشكل عام فقد اختلفت اتجاهات الفقه في ذلك كما اختلفت اتجاهات القضاء، فإذا كان هناك من يرى أن هذا الأمر يجب ألا يسحب على حالة استخدام

البطاقة لسحب النقود من الصراف الآلي، ويتمد إليها، معنى إذا كان هناك من يوافقنا ويرفض أن تكون المسئولية مخصوصة بالمسؤولية العقدية في مثل هذا الفرض ، وإنما لا بد من الإقرار بالمسؤولية الجنائية لحاملي البطاقة في مثل ذلك، فإن هناك من يرى خلاف ذلك ويذهب إلى أن المسئولية لا تتعدي، و يجب ألا تتعدي إطار المسؤولية العقدية.

غير أنه إذا كان هناك من يقر بتجريم هذا التصرف، فعن أي جريمة تقام مسؤولية حامل البطاقة بمثل هذا الفرض...؟ هذا ما سنحاول الإجابة عليه من خلال استعراض موقف الفقه ومن ثم القضاء من ذلك، وحيث أن الفقه قد تبaint اتجاهاته، فهناك من قائل بالمسؤولية العقدية دون الجنائية، وهناك من قائل بالمسؤولية الجنائية، وهناك من قائل في إطار المسؤولية الأخيرة بتحقق جريمة السرقة، وقائل بتحقق جريمة خيانة الأمانة، فإن هذا يدفعنا لكي نتناول كل اتجاه في مبحث مستقل.

## المبحث الأول

### الرأي القائل بعدم إمكان نسبة المسؤولية الجنائية لحاملي البطاقة

يذهب رأي في الفقه<sup>(٥٨)</sup> في مَن تناول هذا الموضوع إلى القول: بعدم إمكان نسبة المسؤولية الجنائية لحاملي البطاقة في حالة استعمال البطاقة في سحب النقود من الصراف الآلي بما يتجاوز رصيده المسموح به، وإن كل ما يمكن نسبته إليه هو المسئولية العقدية التي أساسها الإخلال بما يفرضه العقد المبرم بينه، وبين الجهة مصدرة البطاقة، باعتبار أن العقد يخول حامل البطاقة سحب مبلغ معين وتحاوزه في السحب لما يزيد من هذا المبلغ من شأنه أن يجعل حامل البطاقة في حالة إخلال بشروط هذا العقد، فمن يسير في هذا الاتجاه يجزم بعدم إمكان نسبة المسؤولية الجنائية عن جريمة السرقة، أي رفض فكرة السرقة في حق حامل البطاقة الذي يستولي على نقود تفوق قيمة رصيده من الصراف الآلي، ويستند في ذلك إلى الحجج الآتية:-

أولاً: أن تصرف العميل حامل البطاقة إذا تم التدقيق فيه فلا يمكن وصفه إلا باعتباره مجرد إخلال بالتزام تعاقدي قائم بين طرفين هما البنك (باعتباره الجهة التي أصدرت البطاقة)، والعميل (حامل البطاقة) باعتباره الشخص الذي يتلزم باستعمال

---

(٥٨) د. جليل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق ص ٧٥، ومن هذا الرأى أيضاً عماد على الخليل - المرجع السابق ص ١٣٢.

البطاقة وفق الشروط المتفق عليها، وخاصة إذا ما كان هناك التزام فرضه البنك على حامل البطاقة، أي لا سيما إذا اشترط البنك على العميل عدم تجاوز حدود رصيده الدائن القائم فعلياً في الحساب، فمثل هذه المخالفة لهذا الشرط لا يمكن إلا أن تقوم عنها المسؤولية العقدية، ومثل هذا الشرط إن وجد في العقد فإن أهميته قد تبدو في ضمان حق البنك في الرجوع على حامل البطاقة في حالة إخلال العميل بالعمل به ومطالبته بالملبغ الزائد عن حقوقه، ولكن بذات الوقت لا يمكن الانطلاق من مخالفة هذا الشرط لكي تؤسس على أساسه المسؤولية الجزائية؛ وتبرر ذلك بسيط وهو أن المسؤولية الجنائية يجب النظر إليها من زاوية الواقع، وفي ضوء نصوص التجريم، وهذا ما يدفع أصحاب هذا الاتجاه للقول بأنه لا يمكن على ضوء ذلك للبنك أن يحتمي بنصوص العقد، ومن ورائها لكي يقييم المسؤولية الجنائية على حامل البطاقة.

ثانياً: إن ما يقوم به الصراف الآلي هو فيحقيقة الأمر يعبر عن رضا البنك الذي يتمثل في إرادة القائمين على برمجة وتخزين المعلومات في ذاكرة الجهاز، فالتسليم الذي يقوم به الصراف الآلي هو تسليم اختياري يعبر عن رضا القائمين على برمجته، فهو لاء غذوا الجهاز بمعلومات، ووجهوا إليه أوامر وليس من بينها منع إعطاء العميل (حامل البطاقة) النقود في حالة تحول رصيده من رصيد دائن للبنك إلى رصيد مدين له، مما يعني أن البنك لم يفصح عن إرادته في الممانعة وعدم الرضا في تسليم النقود، مما يتبع معه القول بقيام عنصر الرضا لدى البنك عن فعل الأخذ، الأمر الذي ينفي عن نشاط حامل البطاقة وصف السرقة.

ويبدو لنا أن الأمر ليس بهذه البساطة فأولاً أن مسألة سحب حامل البطاقة (العميل) صحيح أنه يشكل إخلالاً بالعقد المبرم بين الطرفين البنك وحامل البطاقة، ولكنه أيضاً يشكل اعتداء على الذمة المالية للبنك شأنه شأن تصرف من يوجد لديه المال بناءً على عقد من عقود الائتمان فإن تصرف الشخص بمال موجود بين يديه أيضاً يشكل إخلالاً بالعقد ولكن يجرمه المشرع باعتباره يشكل اعتداءً على الذمة المالية للأشخاص إلى جانب أنه يشكل إخلالاً بالثقة، وحتى لو أنه تم غض النظر عن هذا الأمر فالقول بأن التسليم الذي يقوم به الصراف الآلي تسليم اختياري فيه تجاوز على الحقائق، فالصراف الآلي جهاز ولا إرادة له حتى يمكن البحث في فكرة التسليم النافي لفكرة الاختلاس<sup>(٥٩)</sup> ومسألة رضا أو عدم رضا البنك، هذا إلى جانب أن الظروف التي يتم فيها استعمال البطاقة وسحب نقود تتجاوز رصيد حامل البطاقة، إذا كان من الممكن أن يقع بمثل التصور الذي يطرحه هذا الاتجاه، وهو أن يتم تزويد جهاز الصراف الآلي بتعليمات عدم رفض إعطاء نقود تتجاوز الرصيد المسموح به، فما الحكم إذا كان قد زود الصراف الآلي بذلك، وقدتمكن حامل البطاقة التغلب على ذلك فاستولى على ما يتراوّح رصيده، وما الحكم فيما لو أن حامل البطاقة استغل كون الصراف الآلي غير مرتبط بالحاسب الآلي المسؤول عن

(٥٩) حيث يشترط في التسليم النافي للاختلاس توافر شروط ثلاثة أن يكون التسليم إرادياً، وأن يكون من له حق على المال المسلم، وأن يكون التسليم من أجل إنشاء حيازة ناقصة، أو تامة، أنظر في عرض ذلك د. عوض محمد - جرائم الأشخاص والأموال - دار الطبعات الجامعية - الإسكندرية - ١٩٨٢ - ص ٢٢٦ وما بعدها، د. محمد رمضان بارة - المرجع السابق - ص ٢٢ وما بعدها.

بيان رصيد حامل البطاقة، وهو الأمر الغالب في الواقع. نعتقد أن ليس من المنطقي قبول النتيجة التي تم التوصل إليها في مثل هذه الفرض مع إقرارنا أن المبررات التي سبقت لتبرير هذه الفكرة في الفروض الأخرى غير مقنعة لما تم التوصل إليه وفق ما يطرحه أصحاب هذا الاتجاه.

### **المبحث الثاني**

#### **الرأي القائل بتحقق المسؤولية الجنائية**

#### **بحق حامل البطاقة عن جريمة سرقة**

على خلاف الرأي السابق يذهب أصحاب هذا الرأي إلى القول بأن استعمال البطاقة في سحب النقود، وإنما يتجاوز الرصيد المسموح به يشكل جريمة سرقة، ولكن على الرغم من الاتفاق على تتحقق جريمة السرقة في مثل هذا الفرض إلا أن الفقه قد انقسم إلى اتجاهين: الأول يرى بتحقق جريمة السرقة في حالة أن يصرح البنك بمنع تجاوز العميل حدود رصيده عند منح البطاقة، والثاني يرى بتحقق جريمة السرقة بكل الفروض، ونعرض الاتجاهين بشكل مستقل.

**الاتجاه الأول:** يرى أصحاب هذا الاتجاه بأن تتحقق السرقة، أو عدم تتحققها يعتمد بالدرجة الأساس على العقد المبرم بين الطرفين البنك، وحامل البطاقة، ويروا أن تتحقق وصف السرقة بحق حامل البطاقة يرتبط بمضمون هذه الالتزامات، وأن هذه

الالتزامات هي المعيار المعمول عليه، والذي يمكن الاستناد إليه للقول بتوافر، أو عدم توافر عنصر الرضا لدى البنك عند استيلاء حامل البطاقة أو أحده المبلغ الزائد عن الرصيد، وتوضيح ارتباط وصف السرقة. بعض مضمون التزامات حامل البطاقة هو مدى اشتراط، أو عدم اشتراط على عميله ذلك صراحة، فإن اشترط البنك على العميل (حامل البطاقة) عدم تجاوز رصيده الفعلي عند منحه البطاقة عند إجراء عمليات السحب النقدي من الأجهزة، فهذا الشرط مفاده انعدام رضا البنك على عملية الأخذ التي يقوم بها العميل للمبالغ الزائدة عن رصيده بما يعنيه ذلك من اعتبار التسلیم الحاصل في هذه الحالة تسلیماً غير اختياري تقوم به جريمة السرقة.

أما إذا لم يشترط البنك على عميله صراحة عند إبرام عقد منح البطاقة بأن لا يتجاوز عند إجراء عملية السحب النقدي من الجهاز رصيده الدائن القائم فعلياً في حسابه فإن البنك يكون قد قبل بالتجاوز مسبقاً ووافق عليه، وتعد هذه الموافقة من قبيل منح التسهيلات الائتمانية تمثل في إمكانية أن يقوم العميل بسحب مبالغ نقدية تتجاوز رصيده، وهذا يعني أن الأموال التي يتم سحبها من الصراف الآلي تتنقل إلى حيازة حامل البطاقة. موجب عقد هو عقد التسهيلات المصرفية، الأمر الذي ينفي عن انتقال هذه الأموال بطريق يتحقق السرقة، حيث أن التسلیم للأموال الزائدة عن الرصيد تسلیم اختياري من قبل البنك، والتسلیم الاختياري وفقاً لما هو ثابت في الفقه ينفي عن الفعل وصف الاختلاس المحقق لجريمة السرقة.

**الاتجاه الثاني:** يرى أصحاب هذا الاتجاه بأن استعمال البطاقة من قبل حامليها بسحب نقود تفوق مقدار رصيده الفعلي من شأنه أن يتحقق جريمة السرقة بحقه ومبرر ذلك وفق رأي أصحاب هذا الاتجاه يمكن في أمرین: الأول هو أن سحب العميل لمبالغ تتجاوز رصيده في البنك باستخدام بطاقة الائتمان المعنطة يشبه في وضعه حالة المدين الذي يضع بين يديه حافظة نقوده ليأخذ لنفسه الدين المستحق غير أنه استولى لنفسه على مبلغ أكثر مما يستحق له، دون رضا المدين، وهذا التشبيه قائم بالنسبة لحالة الجهاز الآلي لتوزيع النقود، إذ يعتبر العميل (حامل البطاقة) الذي يتجاوز في سحب النقود رصيده الفعلي الموجود لدى البنك بمثابة الدائن الذي أخذ أكثر مما يستحق من حافظة نقود مدينه، ويرون ضالتهم في تكيف ذلك بالقرار الصادر عن القضاء الفرنسي بهذا الشأن الذي أيدت فيه محكمة النقض الفرنسية تحقق وصف السرقة في مثل هذه الحالة، حيث يسمح هذا القرار بتكييف نشاط العميل حامل البطاقة على أنه يشكل جريمة سرقة، إذ ينعدم رضا المدين عنأخذ المبلغ الزائد عن الدين<sup>(٦٠)</sup> وفي نطاق فعل حامل البطاقة لم تنصرف إرادة البنك إلى الرضا بتسلیم ما يجاوز رصيده الفعلي، إنما رضا البنك، أو المصرف قد انصب فقط على تسلیم مبلغ المال المستحق للعميل، الأمر الذي يعتبره أصحاب هذا الاتجاه يتحقق فكرة التسلیم الإرادی الذي ينفي عن المبلغ الذي استلمه حامل البطاقة في

(٦٠) Crime 21 Avril 1964 J.c.p 1965, 2, 13973 note ottenhof (R)

وأشار له جميل عبد الباقی - المرجع السابق - ص ٧٧.

إطار رصيده فعل الاختلاس، ويتحقق فعل الاختلاس بالنسبة للمبلغ الزائد باعتبار أن التسليم الواقع من قبل الجهاز الآلي على المبلغ الزائد من المال هو تسليم عرضي يتحقق وصف جريمة السرقة<sup>(٦١)</sup>.

أما المبرر الثاني الذي يستند عليه أصحاب هذا الاتجاه في تبرير رأيهم بأن ما يقوم به حامل البطاقة بنشاط من شأنه أن يسحب من الصراف الآلي أكثر من رصيده يشكل جريمة سرقة فيستند على تشبيه ما يقوم به الجهاز الآلي لتوزيع النقود من دور المجنون، أو صغير السن (عدم التمييز، أو ناقص التمييز) في تسليمه الشيء إلى الحاني، فحيث أن دور الجهاز دور سلبي يقتصر على تنفيذ التعليمات التي يتم تخزينها في ذاكرته، فإن مثله مثل المجنون، أو صغير السن الذي لا دور له في التسليم، وإذا ما تم تسليم المال من قبله فلا يعتد به، ولا ينفي تتحقق الاختلاس بحق من يتسلم أموال من مثل هؤلاء الأشخاص، إذ لا يصح الاحتجاج بالتسليم النافي للاختلاس إذا ما حصل من هؤلاء، إذ المقرر أن التسليم النافي للاختلاس هو التسليم الذي يصدر عن إرادة مدركة للأثر الذي يترتب على التسليم الناقل للحيازة الكاملة، أو الناقصة، الذي تتجه إليه إرادة الشخص، ومن ثم يعتد بها القانون عندئذٌ من حيث الصلاحية لإحداث هذا الأثر، الأمر الذي لا يتوافر في حالة التسليم الذي يقع من مجنون، أو من صغير غير مدرك، الأمر الذي يتوافر أيضاً بحق التسليم الصادر

(٦١) عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٢٢.

من جهاز الصراف الآلي للنقدود، بمعنى إمكان تطبيق أحكام التسليم الصادر من مجنون ومن في حكمه على التسليم الصادر عن جهاز الصراف الآلي، بمعنى أخص نسبة جريمة السرقة إلى من يتسلم أموال من الصراف الآلي فيما يتجاوز رصيده، كما هو الأمر بالنسبة لمن يتسلم من مجنون، أو صغير غير مدرك أموالاً حيث تتحقق بحقه جريمة السرقة ولا يمكن أن يستند على التسليم الذي حصل لدفع المسئولية عنه.

وبصدق التعليق على التبرير الأخير يبدو لنا أنه إذا كانت إرادة الصراف الآلي هي بمثابة إرادة المجنون، أو الصغير غير المدرك أو المميز، تلك الإرادة التي لا يمكن أن تترتب عليها أية آثار قانونية، ولا يمكن أن يعتد بالتسليم الذي ينشأ عنها، فكيف يجوز لنا أن نجزئ تلك الإرادة ونقول عنها بأنها بمثابة إرادة المجنون أو الصغير غير المميز فيما يتجاوز رصيد حامل البطاقة، ولا نعتبرها كذلك بالنسبة للنقدود التي يسلّمها الصراف الآلي طالما كانت في حدود رصيده، إنما، أي الإرادة ووفقاً للمنطق القانوني السليم، في الفرض الأخير هي أيضاً -كما هي في الفرض الأول- ينبغي أن يكون لها ذات الحكم هذا إذا كنا نوافق على أن نعتبرها حقيقة إرادة.

لذلك يبدو لنا أن المخرج من هذا المأزق الذي وضع أصحاب هذا الاتجاه أنفسهم فيه في اعتقادنا ينبع من أن التسليم لا يصدر في حقيقة الأمر من الجهاز الآلي، إنما من البنك، الأمر الذي يمكن على ضوئه القول بأن الجهاز الآلي ما هو إلا

آلية يمكن البنك من خلالها العميل الاتصال بالبنك من أماكن تواجده تلك الأجهزة، والتي إن لم تكن من مكان تواجد العميل فهي من مكان قريب عليه، حيث يوفر البنك على العميل الوقت الذي يستغرقه في القدوم إلى أحد فروع المصرف، والتي قد لا يتتوفر للعميل الوقت للوصول إليها، وهذا ما يدفعنا للقول بأن القياس الذي يأخذ به هذا الاتجاه، وأقصد قياس ما يقوم به جهاز الصرف النقدي على تصرفات الجنون والصغير إلى جانب أنه قياس محظوظ، أي من نوع، حيث يرد في نطاق نصوص جنائية تحريمية، الأمر الذي في اتفاق الجميع أنه منوع ولا يجوز الأخذ به في نطاق تلك النصوص استناداً إلى النتائج التي تترتب على الأخذ بعدها الشرعية، أي شرعية الجرائم والعقوبات، ذلك المبدأ الذي لا تأخذ به جمل التشريعات الجنائية. فإنه قياس في غير محله، فالجهاز آلية صماء لا يمكن أن تتفق وما تقتضيه متطلبات الإرادة، التي من مقتضياتها أنها تعني وتدرك ما تفعل، ومثل هذا الأمر لا شك أنه بعيد عن جهاز الصرف الآلي، لذلك نضم الرأي إلى من يذهب للقول بأنه لا يجوز قبول القول بأن التسلیم الصادر عن الجهاز هو تسليم صادر عن غلط، لأنها فوق أن جهاز الصرف الآلي آلية صماء لا تعني ما تفعل فإنما تتعارض وما تتطلب الإرادة التي هي في جوهرها قوة نفسية تخلق التصرف وتسيطر عليه وعلى نتائجه، ولذلك كانت محل المسائلة من قبل المشرع.

وإذا نظرنا إلى جهاز الصرف الآلي بشكل مستقل على أساس أنه آلية يمكن من خلالها العميل الاتصال بالبنك وإجراء معاملاته دون الحضور إلى أحد فروع

البنك، أو المصرف فإن ذلك يجعلنا نقول أن هذا الجهاز ما هو إلا آلة يستعملها العميل للوصول إلى البنك، ليس لها وصف الوسيط، ولا دور الوكيل، ولا أي صفة من الصفات التي يتمتع بها الأشخاص، وما تقوم به من دور ما هو إلا دور آلي يحصر وفق الأوامر التي يتم تعزيتها بها، وما هي في حقيقتها بالنسبة للأموال، أو النقود التي يمكن من خلال الاتصال بها التوصل إلى خزنة البنك، أو المصرف، إلا بمثابة الحرز الذي وضع فيه البنك نقوده وأعطى بعض الأشخاص ولاعتبارات خاصة يجسدها عقد الانضمام إلى البطاقة الذي يقوم على اعتبار الشخصي، الذي يفرض على حامل البطاقة التزامات عدة منها الاستخدام الشخصي للبطاقة، حتى الوصول إلى هذا الحرز، والولوج فيه لأخذ ما ينبغي أخذه، وليس أخذ شيء آخر غيره، فمثل هذا الاعتبار قد دفع البنك تسليم مفتاح ذلك الحرز الذي يتمثل بالرقم السري الذي من خلاله يتمكن حامل البطاقة الدخول إلى جهاز المصرف الآلي، حيث أن ذلك الجهاز لا يستجيب لأوامر أي شخص إلا من امتلك الرقم السري، وقام بعرضه عليه، أي بإدخاله. لذلك يبدو لنا، وعلى أساس هذا التصور أن الجريمة التي يمكن أن تنسب لحاملي البطاقة لا يمكن أن تكون جريمة سرقة استناداً إلى ما تم عرضه واستناداً إلى ما سيتم عرضه بعد ذلك عند تعرضنا للاتجاه الذي يرى بفعل حامل البطاقة ما ينطبق عليه وصف جريمة خيانة الأمانة الذي سيكون موضوعاً للمبحث القادم.

### المبحث الثالث

## الرأي القائل بتحقق المسؤولية الجنائية بحق حامل البطاقة عن جريمة خيانة أمانة

يتفق هذا الرأي مع سابقيه على تحمل حامل البطاقة المسؤولية الجنائية عن استخدام البطاقة في سحب نقود تتجاوز الرصيد الفعلي لحامل البطاقة وعدم الاكتفاء بالمسؤولية العقدية، غير أن هذا الاتجاه مختلف عن سابقيه في التكييف القانوني لفعل حامل البطاقة ففيرون أن فعل حامل البطاقة يمكن أن يكفي على أساس أنه يشكل خيانة أمانة ذلك لأنه يشكل إساءة استعمال للبطاقة من قبل العميل، التي سلمت له لاستعمالها بشروط ومن بين هذه الشروط عدم تجاوز الرصيد القائم فعلياً في الحساب، فالعميل، أي حامل البطاقة هو كالأمين على البطاقة، وعليه أن يستعملها وفقاً لشروط العقد المبرم بينه، وبين الجهة مصدرة البطاقة، ومن بين أهم شروط إصدارها أن يستخدمها وفقاً لتلك الشروط وبما لا يتجاوز رصيده الفعلي عند استعمالها لسحب النقود من الصراف الآلي، وبالتالي فإن تجاوز حامل البطاقة الرصيد الفعلي لدى البنك وسحب مبالغ نقدية تتجاوز رصيده الدائن لدى البنك يشكل إساءة التصرف في تلك البطاقة مما يؤدي إلى أن يكون مرتكباً لجريمة خيانة أمانة<sup>(٦٢)</sup> ويلاحظ البعض على هذا الرأي أنه لا يفرق بين محلين مختلفين لعملية

(٦٢) د. جليل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق ص .٧٨

تسليم منفصلتين عن بعضهما، أي بمعنى أنه جمع بين أمرتين مختلفتين: **هــما تسليم البطاقة، وتسليم النقود، وأقر بتحقق جريمة خيانة الأمانة عن الواقعة الأخيرة، أي تسليم النقود، استناداً إلى واقعة تسليم البطاقة.**

والحق أن هذا الرأي في اعتقادنا لم ينصرف رأيه إلى واقعة تسليم النقود، أو بالأحرى تسليم النقود من جهاز الصرف الآلي، إنما اعتبر هذه الواقعة المظهر الذي تتحقق به جريمة خيانة الأمانة باعتبارها إساءة لاستخدام البطاقة التي تم تسليمها عند إبرام العقد، والمطلوب استخدامها فيما تخوله تلك البطاقة، وأي تجاوز على تلك الشروط يشكل إساءة ائتمان من قبل مستخدمها، وخيانة الثقة التي أعطيت له، ولا علاقة لفعل حامل البطاقة الأول، أي واقعة استلام البطاقة، بواقعة تسليم النقود، بل أنه في الواقع، وكما أشرنا إلى ذلك من قبل، أنه ليس هناك واقعة تسليم، لأن التسليم يتطلب توافر الإرادة، ذلك الأمر الذي يفتقد إليه جهاز الصرف الآلي.

## المبحث الرابع

### موقف القضاء من سحب حامل البطاقة لنقوده تجاوز رصيده من جهاز الصرف الآلي

ابتداءً لا بد من الإشارة إلى أننا سنتعرض في هذا الموضع لموقف القضاء الفرنسي من الموضوع الذي نبحث فيه، والسبب وراء ذلك هو أننا لم نتوصل لحكم يمثل اتجاه القضاء في البلدان العربية، ويعود السبب في ذلك، وكما يؤيده البعض<sup>(٦٣)</sup>، إلى أن القضاء في بلداننا العربية لم يعرض عليه بعد حالات مماثلة حتى يقول رأيه في ذلك.

وبشكل عام فإن تكيف هذا النشاط قد أثار خلافاً في نطاق القضاء الفرنسي تأرجح بين تحمل حامل البطاقة المسئولية الجنائية، وبين الاكتفاء بالمسؤولية العقدية، وكان أن بدأ القضاء الفرنسي في إبداء الرأي في صدد ذلك في قضية، وإن كانت لا تتصل بالموضوع بشكل مباشر، وإنما تقوم على ذات المبدأ الذي يقوم عليه السحب من جهاز الصرف الآلي، وقد قال القضاء الفرنسي كلمته في حق شخص كان قد حصل على كمية من قطع الحلوى(المليس) من أحد الأجهزة الآلية للتوزيع

---

(٦٣) من هذا الرأي محمد رائد البيرقدار - دراسة تحليلية للسرقة والاختلاس بواسطة استخدام الحاسوب الآلي ورقة عمل مقدمة للمؤتمر السادس للجمعية المصرية للقانون الجنائي - المنعقد للفترة من ٢٥-٢٨ / ١٠/ ١٩٩٣ ، وأشار له عماد علي الخليل - المرجع السابق ص ١٢٥ .

وذلك بأن استخدم عملات معدنية أجنبية في نفس حجم العملة المحلية، ولكن ذات قيمة أقل من القيمة المحلية التي صمم الجهاز للعمل بموجبها، وقد أدانه القضاء الفرنسي عن جريمة سرقة جراء فعله هذا<sup>(٦٤)</sup> وبشكل عام فإن ما يمكن قوله هو أن القضاء الفرنسي اتجه في بعض أحكامه إلى اعتبار فعل العميل (حاميل البطاقة) الذي يستولي من جهاز الصرف الآلي على نقود تتجاوز رصيده مكوناً لجريمة السرقة، ذلك لأنه استولى على مال البنك وأخرجه من ذمته بدون رضائه، ومخالفاً بذلك الاتفاق المبرم بينه وبين البنك، الأمر الذي يجعل حيازته لهذا المال حيازة غير مشروعة<sup>(٦٥)</sup> واتجه في أحكام أخرى إلى اعتبار الواقعة تشكل جريمة احتيال، حيث ذهبت بعض المحاكم إلى أن سحب لأوراق البنكوت من أحد أجهزة التوزيع الآلي للنقود بواسطة قرص معدني مسلم من قبل البنك لصاحب البطاقة لهذا الغرض دون أن يكون في حساب العميل رصيد كاف يعد من قبيل الطرق الإحتيالية التي تقوم بها جريمة النصب، واعتبرت أحكام أخرى الواقعة التي نحن بصدده علاجها تشكل جريمة احتيال، وذلك استناداً إلى أن العميل قد ادعى صفة غير صحيحة، وهي أنه صاحب رصيد دائم في البنك<sup>(٦٦)</sup>.

(٦٤) حيث لم ت تعرض حالات مماثلة على القضاء الأردني لكي يتسرى التعرف على موقفه. عماد علي الخليل - المرجع السابق - ص ١٢٠.

(٦٥) TC, Lille , 15 décembre 1900 D, 1901 P 365. حيث حصل الجاني على ٣٤ قطعة حلوي وكان عليه أن يدفع مبلغاً أكثر مما دفعه. وأشار له د. جميل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق ص ٧٩.

(٦٦) TC, Troyes 27 Avril 1976, D , 1977 P. 122 , R.S.c. 1977 P 341, obs. , BOUZAT. وأشار له د. جميل عبد الباقى الصغير - المرجع السابق - ص ٨١.

غير أن محكمة (Angers) كانت قد قضت بأن استيلاء حامل البطاقة على مبالغ تتجاوز رصيده عن طريق إيلاج البطاقة في أحد أجهزة التوزيع الآلي المعدة لذلك لا يشكل أية جريمة جنائية فعل العميل في نظر هذه المحكمة لا يشكل المناورة الالزمه لقيام جريمة النصب، إذ تفترض الطرق الإحتيالية توافر عنصر خارجي، أو تدخل من جانب الغير، وتختلف هذه العناصر من شأنه أن يجعل القول بأن تسليم المبالغ إلى العميل صاحب البطاقة قد تم نتيجة غير مشروعة قوله متذرراً. كما أن محكمة النقض الفرنسية قد رفضت التسوية في نطاق جريمة الاحتيال بين استعمال صفة غير صحيحة وب مجرد الكذب الخاص بصفة الفاعل، وقضت بأن المبالغة في استخدام صفة غير حقيقة لا يعد من قبيل الوسائل الإحتيالية إلا إذا كان من شأن هذه الصفة أن ترسخ وتدعى الادعاءات الكاذبة وتخلق نوعاً من الثقة لدى المجني عليه.

ومن هذا العرض يفهم أن القضاء الفرنسي قد اختلفت آراءه، وتناقضت اتجاهاته، غير أن ما يمكن قوله أخيراً بشأنه هو أن محكمة النقض الفرنسية قد حسمت الخلاف الذي ثار بقصد ذلك، وقضت بأن (استيلاء العميل على أوراق نقدية من جهاز الصرف الآلي بمبلغ يزيد عما هو قائم في حسابه باستخدام بطاقة الوفاء المسلمة إليه من البنك لا يشكل جريمة سرقة، ولا يقع تحت طائلة أي نص من نصوص قانون العقوبات، وإن تكيف مسلك العميل في هذه الحالة يجب ألا يتعدى نطاق المسؤولية العقدية استناداً إلى نصوص العقد المبرم بينه وبين البنك مانع

البطاقة<sup>(٦٧)</sup>.

### رأينا في الموضوع:

ابتداءً لا بد من الإشارة إلى أننا وإن كنا نتفق مع الرأي الذي يذهب إلى تكثيف فعل حامل البطاقة على أنه يشكل خيانةأمانة إلا أننا نختلف معه في تبرير هذا التكثيف، ووجه اختلافنا معه لن يكون بالشكل الذي ينبغي إلا من خلال عرض الموقف الفقهى من موضوع أثار الجدل في نطاق جرائم الأموال بشكل عام، وفي نطاق جريمة السرقة بشكل خاص ، وهو موضوع تسليم شيء في حrz مغلق، أو تسليم حrz مغلق وبداخله شيء الذي يعالجه الفقه تحت هذا العنوان. غير أننا نشير إلى أننا نستبعد من هذا الفرض جميع الحالات التي يمكن أن يشيرها هذا الموضوع، وسنركز الاهتمام على صورة واحدة هي استيلاء متسلم المفتاح على شيء من محتويات المكان المغلق بهذا المفتاح، لما له أهمية وارتباط بموضوعنا.

وفي إطار ذلك يتطرق الفقه على أن تسليم المفتاح يعتبر تسليمًا رمزياً لمحتويات المكان المغلق بهذا المفتاح، ويتوقف التكثيف القانوني لاستيلاء متسلم المفتاح على محتويات ذلك المكان على نوع التسليم، وما إذا كان القصد منه نقل حيازة تلك

(٦٧) DOVAI, 10 Mars, 1976 R.T.D.com., P. 584.

مشار له في عماد علي الخليل - المرجع السابق ص ١٢٧ ، وكان قد أشار في ذلك إلى علي المصري - جرائم الحاسوب - المعهد القضائي الأردني - ١٩٩٦ ص ١١٣ .

المحتويات، أم اقتصر على نقل اليد العارضة في شأنها فحسب<sup>(٦٨)</sup>، والفصل في ذلك مرتكن بتحديد ما اتجهت إليه إرادة المسلم، وما إذا كان اتجاهها إلى نقل الحيازة، أم إلى نقل اليد العارضة، والسبيل إلى استظهار ذلك هو تحليل العلاقة القانونية بين المسلم والمستسلم، واستقراء الظروف والقرائن الملائمة لها، فإن ثبت من تحليل العلاقة القانونية بينهما واستقراء الظروف أن تسليم المفتاح كان يقصد أن يتسلّم المستسلم ما تم الاتفاق عليه على سبيل الحيازة الناقصة أو الكاملة، فلا سرقة، كتسليم البائع مفتاح مخزنه للمشتري لكي يتسلّم المبيع، أما إن ثبت أن التسليم كان لنقل الحيازة الناقصة فإن الاستيلاء يشكل إساءة ائتمان كاستيلاء مستأجر البيت على مفروشات المترهل لأن مستأجر البيت حيازته على تلك الأشياء نتيجة تسليم المفتاح حيازة ناقصة، هذا بخلاف ما إذا كان قد تم تسليمه المفتاح لكي يعاين البيت تمهيداً لاستئجاره.

و قبل إعمال ذلك في نطاق موضوعنا لا بد من الإشارة إلى أن المعلوم لدينا أننا في نطاق عقد الانضمام إلى نظام بطاقة الوفاء، ذلك العقد الملزم للجانبين، الذي يرتب التزامات متقابلة يكون بمقتضاهما البنك (الجهة المصدرة للبطاقة) ملزماً بـأن يمكن حامل البطاقة، ومن خلالها الدخول إلى المكان الذي يضع فيه البنك النقود، إذ تعد البطاقة بمثابة المفتاح الذي يخوله الدخول إلى الحرز الذي وضعت فيه النقود،

(٦٨) Crim, 24 Novembre 1983 , D, 1983 Flash DALLOZ, NO 42 R.T.D. Com, 1988, P128 obs., BOUZAT.

أشار له د. جميل عبد الباقي - الصغير - المرجع السابق ص .٨١

وأن يمكنه أيضاً بسحب نقود في حدود رصيده ما لم يوجد اتفاق خلاف ذلك، يستطيع من خلاله حامل البطاقة أن يتجاوز رصيده إن كان هناك مثل هذا الاتفاق، وإلا التزم حامل البطاقة بالسحب، بحدود رصيده القائم لدى البنك.

وإعمال ما تقدم في نطاق موضوعنا يجعلنا نقول إن تسليم البطاقة يعتبر تسليماً رمزاً لمحفوظات المكان المغلق، ذلك لأن البطاقة بمثابة المفتاح الذي يمكن من خلاله الدخول إلى المكان المغلق، وحيث أن التكيف القانوني لاستيلاء متسلم المفتاح على محتويات ذلك المكان يتوقف على نوع التسليم، وما إذا كان القصد منه نقل حيازة تلك المحتويات، أم اقتصر على نقل اليد العارضة في شأنها فحسب، فإن تسليم البطاقة ومن ثم اشتراط استخدامها وفقاً لشروط عقد الانضمام لبطاقة الوفاء يفهم منه أن الجهة مصدرة البطاقة تقصد من وراء تسليم البطاقة واحتراطها استخدامها من قبل حامل البطاقة وفق الضوابط وتمكن حامل البطاقة من استلام النقود في حدود رصيده الفعلي القائم لدى البنك، والذي يعد جهاز الصرف الآلي المكان الذي تم حفظ الأموال فيه، من شأنه أن يجعل يد حامل البطاقة على تلك الأموال ليست يداً عارضة، إنما يد حائز، تختلف نوع حيازته على قصد الجهة مصدرة البطاقة، وهي في كل الأحوال لا تتحقق جريمة السرقة، حيث تنتفي جريمة السرقة في حالتي الحيازة، ولا تتحقق إلا في حالة اليد العارضة.

أما واقعة استيلاء حامل البطاقة على نقود تزيد عن رصيده الفعلي، فيجب النظر إليه تبعاً لاستقراء الظروف والقرائن الملائمة لواقع التسليم، التي ترتبط بواقعة الانضمام إلى عقد بطاقة الوفاء، فإن كانت الجهة مصدرة البطاقة قد سمحت لحاملي البطاقة بتجاوز الرصيد فلا جرم، وإن كانت الجهة المصدرة للبطاقة قد نبهت العميل على عدم بتجاوز الرصيد فإن فعله، أي استيلائه على نقود تزيد عن رصيده يشكل خيانة أمانة، شأنه في ذلك شأن من يدخل مخزناً كان البائع قد سلم المشتري مفتاح ذلك المخزن لكي يأخذ بضاعته التي اشتراها فقط فيأخذ بضاعة أخرى كان قد وجدها في المخزن، استناداً إلى ما تم إقراره في الفقه من أن تسليم المفتاح يعد تسلیماً حكماً أو رمزياً لجميع محتويات المخزن، فالمشتري في مثالنا هذا باستلامه المفتاح كانت حيازته على غير ماله حيازة ناقصة، واستيلائه على تلك الأموال يشكل خيانة أمانة. وهذا هو حال حامل البطاقة حيث سمح له البنك بالدخول إلى مخزن النقود وأخذ ما يملك من نقود فقط، وألا يمتد فعله إلى أموال أخرى غير التي يملكتها في حالة ألا يسمح له بالتجاوز على رصيده، وكان قد نبهه إلى ذلك، أما إن كان قد سمح له بتجاوز ذلك فهو يدخل في باب التسهيلات المصرفية التي يمكن أن يمنحها البنك للعميل، كالسماح مثلاً لحامل البطاقة بأن يتتجاوز على رصيده بمقدار راتبه لمدة شهرين، كما هو جاري عليه العمل في بعض البنوك، أو المصارف، إذ

تسمح للعميل حامل البطاقة بأن يتجاوز على المبلغ الذي يغطيه البطاقة بما لا يتجاوز مرتبه لمدة شهرين<sup>(٦٩)</sup>.

---

(٦٩) د. محمود محمود مصطفى - المرجع السابق - ص ٤٢٣، د. محمود نجيب حسني - جرائم الاعتداء على الأموال - سبق الإشارة له ص ٨٧، عوض محمد - المرجع السابق - ص ٢٣٧، د. كامل السعيد - المرجع السابق - ص ٤٠ - ٤١.

**الخاتمة:**

بعد أن استعرضنا أنواع البطاقات المغنية والإمكانات التي تقدمها، ومن ثم مكوناتها باعتبار ذلك ضرورة من ضرورات التمهيد للموضوع، وإعطاء فكرة ينبغي الإحاطة بها قبل البدء بالموضوع، بينما في الفصل الأول استعمال حامل البطاقة لبطاقة انتهت مدة العمل بها، أي انتهاء صلاحيتها، أو استعماله لبطاقة تم إلغاؤها قبل موعد انتهاء صلاحيتها، وبعد أن استعرضنا الاتجاهات الفقهية في نطاق ذلك، وناقشنا الحجج التي يستند إليها أصحاب الاتجاه الذي لا يرى في تصرف حامل البطاقة في مثل هذا الفرض أي صفة غير مشروعة، وما يرتبه على ذلك من نتائج، وأهمها عدم إمكان إضفاء وصف الاحتيال على نشاطه، بمعنى إنكار أن يكون نشاطه مما يتحقق النشاط المحقق لجرائم الاحتيال ، وبالتالي نسبة جرم الاحتيال لحامل البطاقة، وإنما حصر ما يقوم به حامل البطاقة في نطاق المسؤولية العقدية سواء بالنسبة لاستعمال بطاقه انتهت مدة صلاحيتها، أو استعمال بطاقة ملغاة، ناقشنا الاتجاه الثاني وبيننا في نطاق ذلك أن تصرف حامل البطاقة مما ينطبق عليه وصف النشاط المكون لجرائم الاحتيال، حيث أن حامل البطاقة كذب، أو خداع التجار ، واستعمل البطاقة من أجل تدعيم مزاعمه وإيقاع التجار في الغلط، المتطلب لقيام جريمة النصب، حيث لا يكفي الكذب الجرد لقيام تلك الجريمة، وإنما لا بد من مظاهر تعززه، واستعمال البطاقة، وتقديمها للتجار على أنها لا زالت تحفظ بصفتها

القانونية من حيث كونها نافذة، وأن لها غطاء مقبول، ويمكن التصرف به، مما ينافي الحقيقة، كلها مظاهر خارجية جعلت حامل البطاقة يستفيد من ظرف أوقع التاجر في الغلط الحق بجريمة النصب.

وفي إطار بحثنا لمسألة احتفاظ العميل (حامل البطاقة) بالبطاقة على الرغم من انتهاء مدة صلاحيتها، أو إلغائها فقد بينا الاتجاهات الفقهية المختلفة، وكشفنا في نطاق ذلك عن اتجاهين الأول يقر بوجوب مسألة حامل البطاقة عن جريمة خيانةأمانة باعتبار أن هذا الاتجاه مؤيد من قبل القضاء الفرنسي على وجه الخصوص قبل الفقه، أما الاتجاه الثاني وهو الاتجاه الرافض لمسألة حامل البطاقة عن أي جريمة، وتعرضنا للحجج التي يستند إليها هذا الاتجاه، سواء منها العملية، أو القانونية، وناقشناها، وبيننا أنها لا يمكن أن تقبل بها، بل إن منها ما اعتبرناه حجة عليه لا له، وبوجه خاص عدم التزام محكمة الموضوع بالأوصاف التي يضيفها أطراف العلاقة القانونية على نوع العلاقة التي تربطهما، إنما يعود الأمر في منتهائه إلى صلاحية المحكمة استناداً إلى القاعدة المعروفة، العبرة بمعانٍ لا بالألفاظ والمباني.

أما عند بحثنا لإخلال حامل البطاقة بشروط استخدام البطاقة، وسحب بما يجاوز الرصيد الفعلي من أجهزة الصراف الآلي، وبعد أن استبعدنا، من نطاق البحث حالة تجاوز حامل البطاقة الشراء بأكثر من المبلغ المتفق عليه مع الجهة مصدرة البطاقة للوفاء بمشترياته، بينما الاتجاهات المختلفة التي سار عليها الفقه، ومن

ثم القضاء بشأن معالجة هذا الموضوع، وقد كشفنا عن أن الفقه قد سار في اتجاهين رئيسيين الأول ينفي عن حامل البطاقة أي نشاط إجرامي، وهو اتجاه القضاء الفرنسي أيضاً الذي وإن تأرجحت أحکامه بين مختلف الاتجاهات، إلا أنه وفي حكم حديث نسبياً أخذ بذلك، وينفي عنه وبالتالي المسؤولية الجنائية، ويقر فقط بالمسؤولية العقدية، واتجاه يقر بالمسؤولية الجنائية لحامل البطاقة مع اختلافه في وصف، أوفي نسبة الجرم الذي يمكن أن ينسب تصرف العميل منهم من قال بنسبة جريمة السرقة، ومنهم من قال بنسبة جريمة خيانة الأمانة، وكان لنا أحيراً أن نبين رأينا بهذه الاتجاهات المختلفة حيث رجحنا نسبة جريمة خيانة الأمانة لحامل البطاقة الذي يتجاوز في سحب نقود تتجاوز رصيده الفعلى في حالة التنبيه عليه بعدم تجاوز الرصيد عند السحب، وعدم إمكان نسبة جريمة ما في حالة أن تكون الجهة المصدرة للبطاقة قد منحت العميل التسهيلات، وبشكل عام يجب النظر إلى كل حالة، والظروف والملابسات التي يمكن من خلال استظهار نية الجهة مصدرة البطاقة.

### مراجع البحث:

١. د. أحمد أمين بك - شرح قانون العقوبات الأهلي - الدار العربية للموسوعات - بيروت لبنان.
٢. د. أحمد فتحي سرور - الوسيط في قانون العقوبات - القسم الخاص ١٩٦٨.
٣. د. جميل عبد الباقي الصغير القانون الجنائي والتكنولوجيا الحديثة - الجرائم الناشئة عن استخدام الحاسوب الآلي - دار النهضة العربية - القاهرة - ١٩٩٢.
٤. د. رمسيس هنام نظرية التحريم في القانون الجنائي / ط الثانية - مطبعة الوادي - الإسكندرية ١٩٧٧
٥. د. سمية القيلوبي - الأسس القانونية لعمليات البنوك - دار النهضة العربية - ١٩٨٨
٦. د. عادل عبد إبراهيم العاني - جرائم الاعتداء على الأموال في قانون العقوبات الأردني - مكتبة دار الثقافة للنشر والتوزيع - الأردن - عمان ط/ الأولى - ١٩٩٥ ص ١٤٦ وما بعدها

٧. د. عبد الرزاق السنهوري - الوسيط في شرح القانون المدني -  
الجزء الأول - نظرية العقد.
٨. د. عبد العظيم مرسي وزير - جرائم الأموال - دار النهضة  
العربية - ١٩٨٣.
٩. د. عبد الفتاح مصطفى الصيفي - قانون العقوبات اللبناني -  
جرائم الاعتداء على أمن الدولة وعلى الأموال ١٩٧٢.
١٠. د. علي جمال الدين عوض - عمليات البنوك من الوجهة القانونية  
- دار النهضة العربية - ١٩٨١.
١١. عماد علي الخليل - الحماية الجنائية لبطاقات الوفاء - دار وائل  
للنشر - الأردن عمان - ط الأولى - ٢٠٠٠.
١٢. عوض محمد - جرائم الأشخاص والأموال - دار المطبوعات  
الجامعة - الإسكندرية - ١٩٨٢.
١٣. د. فايز نعيم رضوان - بطاقات الوفاء - مكتبة الجلاء الجديدة -  
النصرة - ١٩٩٠.
١٤. د. فوزية عبد الستار - شرح قانون العقوبات - القسم الخاص -  
دار النهضة العربية - القاهرة ١٩٨٢.

- ١٥ . كامل السعيد - شرح قانون العقوبات الأردني - الجرائم الواقعة على الأموال - مكتبة دار الثقافة للطباعة والنشر - الأردن - عمان - ط/ الثانية - ١٩٠٣ .
- ١٦ . د. لطيف جبر كوماني - القانون التجاري - منشورات الجامعة المفتوحة - ١٩٩٦ .
- ١٧ . د. ماهر عبد شويش - شرح قانون العقوبات - القسم الخاص دار الكتب للطباعة والنشر - العراق - جامعة الموصل - ١٩٨٨ .
- ١٨ . د. محمد حماد مرهج - الخطأ المفترض في المسؤولية الجنائية - رسالة دكتوراه - جامعة بغداد - ١٩٩٦ .
- ١٩ . محمد رمضان بارة - قانون العقوبات الليبي - القسم الخاص - الجزء الثاني - جرائم الاعتداء على الأموال ط/ الثانية ١٩٩٢ .
- ٢٠ . د. محمد محبي الدين عوض - القانون الجنائي - جرائم الخاصة - دار النهضة العربية - ١٩٧٩ .
- ٢١ . محمد مصطفى الهوني، وسعد العسيلي - الشامل في التعليقات على قانون العقوبات - الجزء الثاني - منشورات المؤتمر المهني للقضاء والنيابة العامة وإدارة القضايا سنة الطبع بلا .

- ٢٢ . د. محمود محمود مصطفى - شرح قانون العقوبات - القسم  
الخاص - ط/ الثانية ١٩٨٤ .
- ٢٣ . د. محمود نجيب حسني - جرائم الاعتداء على الأموال في قانون  
العقوبات اللبناني - - دار النهضة العربية - بيروت ١٩٨٤ -  
ص ٢٢٩ .
- ٢٤ . هدى عطا الله - النواحي القانونية للبطاقات الائتمانية رسالة  
ماجستير - الجامعة الأردنية عمان - ١٩٩٧ .